De Zuid Afrikaan

VEREENIGD MET DE VOLKSVRIEND.

DEEL 60. KAAPSTAD, DINGSDAG, 11 FEBRUARIJ 1890. NO. 5,315.

PUBLIEKE VERKOOPING

OP

Vrijdag, 21 Februarij,

TE

KROMRIVIER.

DE Ondergeteekende, gelast door de Executrice Testamentair in de Boedel van wijlen F. W. J. K[illegible], zal publiek verkoopen, 1[illegible] Mudden Koren, 40 do. Rog, 8 do. Garst, 7 do. Erwten, 280 Bokken, [illegible] Ossen en Beesten, 4 Ezels, 1 Paard, 1 Wagen, 1 Kar, 1 Span Jukken, 3 Ploegen, 1 lot Tuigen, 1[illegible] Zakken, 1 lot Schoppen, 1 lot Riemen, 1 lot Graven en Pikken, enz. enz.

P. J. RETIEF, Afslager.

Vendu-kantoor, Piquetberg, [illegible] Januarij 1890.

Slagtvee! Slagtvee!

90 Extra Vette Slagtossen.

Op Donderdag, 13 Feb. aanst.

ZULLEN opgemelde Slagtossen, die geschikt zijn voor den Slagter, publiek worden verkocht aan KLAPMUTS STATIE.

KRIEL BROS.

J. S. MARAIS & Co., Afslagers.

Kaap de Goede Hoop Spaar Bank.

KENNIS wordt mits deze gegeven, dat de volgende Takken van bovengenoemde Bank, te weten:—

Beaufort West,
Caledon,
Mossel Baai,
Simonsstad,

gesloten zullen worden op 31 Maart aanstaande, en dat eenige bedragen verschuldigd aan Inleggers, en die niet opgevraagd worden op dien dag, bij het Hoofdkantoor daarvoor zal moeten aanzoek gedaan worden.

Op last,
S. V. HOFMEYR,
Secretaris.

Kaapstad, 17 Jan. 1890.

HULP ONDERWIJZERES.

APPLICATIEN, vergezeld van Getuigschriften voor bovengemelde betrekking aan de III Klasse Publieke School te Paardenberg, Afdeeling Malmesbury, zullen door den Ondergeteekende (bij wien ook informatie omtrent Salaris, Logies, enz., verkregen kan worden) ingewacht worden tot op 1 MAART. Werkzaamheden te beginnen op 14 APRIL eerstkomende.

S. S. WALTERS,
Voorz. der Sch. Commissie.

Bakoven, Malmesbury,
25 Januarij 1890.

Aan Kontrakteurs.

TENDERS worden uitgenoodigd voor het bouwen van een Nieuw Postkantoor [illegible] voor den Postmeester [illegible]. Plannen en Specifikatien [illegible] gezien, en verdere informatie [illegible] verkregen worden bij dit [illegible] getcekend "Tender [illegible] Post Office," geadresseerd [illegible] Hoofd Inspekteur van [illegible] zullen ontvangen worden [illegible] den 20sten aanstaande [illegible] te 12 uur.

De [illegible] eenige Tender zal niet noodzakelijk worden aangenomen.

H. S. GREAVES,
pro Hoofd Inspekteur.

[illegible] Publieke Werken,
Kaapstad, 8 Feb. 1890.

HEDEN schonk de Heer ons een lief [illegible]

J. F. BARNARD,
M. M. BARNARD,
geb. LOCHNER.

[illegible], 2 Feb. 1890.

OVERLEDEN, op 9 Februarij, in den ouderdom van 2 jaren, 8 maanden [illegible] JACOBUS PETRUS [illegible] teeigst en geliefd Zoontje [illegible]

G. F. PIENAAR.

[illegible] Feb. 1890.

DOODBERIGT.

OVERLEDEN, op 4 Februarij 1890, ons teedergeliefd Dochtertje, in den ouderdom van 4 maanden.

J. M. M. BASSON,
A. M. BASSON,
geb. VAN AARDE.

[illegible], Dist. Malmesbury,
[illegible] Februarij 1890.

PUBLIEKE VERKOOPING.

DE Ondergeteekenden met instructies begunstigd door den heer M. A. DE KOCK, die zich van zijne beslommeringen wenscht te ontdoen zullen voor zijne rekening

Op Woensdag, 5 Maart aanst. (1890),

AAN ZIJNE WOONPLAATS

NOOITGEDACHT,

GELEGEN AAN DE KOEBERGEN,

Publiek Verkoopen, de ondervolgende LEVENDE HAVE, LOSSE GOEDEREN, enz., als

LEVENDE HAVE:

18 Ezels	1 Bul (Kerry)
4 Paarden	320 Schapen
8 Ossen	20 Schapen
8 Koeijen	

LOSSE GOEDEREN:

2 Wagens, 1 Kar, 6 Span Tuigen, 1 lot Halters, 13 Zwingels en Kettings, 7 Ploegen, 3 Eggen, 12 Zensen, 2 Kruiwagens, 2 Ladders, 5 Wijnvaten, 2 Balies, 3 Zeilkribben, 2 Houtenkribben, 50 Zakken, 1 Naaibank, 1 lot Beestevellen, 1 lot Zweepen en Stokken, 1 lot Graven en Pikken, 1 Broodmes, 1 Bakkist, 1 groote Kombuistafel, 1 groote Meelkist, 3 Aanzet Tafels, 2 Dozijn Stoelen.

ALSOOK, een hoeveelheid Koorn, Haver en Garst, en wat verder zal worden aangeboden.

Verkooping begint te 9 ure v.m.

M. A. DE KOCK.

Vendu-kantoor, Malmesbury,
31 Januarij 1890.

J. W. MOORREES, Jr. & Co., Afslagers.

PUBLIEKE VERKOOPING.

DE Ondergeteekenden met instructies begunstigd door den heer P. H. VAN SITTERT, zullen voor zijne rekening

Op Donderdag, 20 Maart eerstk.,

Aan zijne Woonplaats, per Publieke Veiling de ondervolgende

Vaste-, Levende Have en Losse Goederen,

TE KOOP AANBIEDEN, ALS

I. VASTE GOEDEREN:

De Plaats "SWELEN GIFT," gelegen aan de Koebergen, nabij den Hoofdweg tusschen Malmesbury en Kaapstad. De Plaats is alom bekend als eerste klas Zaai- en Veeplaats, goed voorzien van water en beplant met 575 groote Blaauwgom Boomen. De Gebouwen bestaande uit twee Woonhuizen, waarvan het eene groot en geriefelijk ingerigt is, groote Stallen voor 50 Paarden en Wagenhuis, Muurkralen, alles in eerste klas orde en reparatie. Daar deze Plaats zoo alom bekend staat, is verdere aanbeveling onnoodig.

II. LEVENDE HAVE:

2 Spannen 1ste Klas Ezels, 8 jaren oud
1 Span 1ste Klas Ezels
1 Paar 1ste Klasse Karpaarden
14 Ossen, Koeijen en Kalveren
150 Merino Ooijen (met wol)
50 „ Hamels (vet)
100 „ Lammers
75 Bokken
13 Varkens.

III. LOSSE GOEDEREN:

2 Extra Bokwagens, 1 extra Tentwagen, 1 extra Kapkar (nieuw), 1 extra Bakkar op Veeren, 1 extra Waterkar, 2 Spannen Wagentuigen, 2 Spannen Ploegtuigen, 4 Spannen Kettings en Zwingels, 3 Howards Dubbele Voor Ploegen, 3 Ransoms Ploegen, 1 Braaklands Egge, 2 Ploeg Eggen, 1 Snijmachine, 3 Land Kribben, 10 Zensen, 1 lot Graven, Pikken en Vorken, 4 Twee Halfaams Wijn Vaten, 1 Wijnbok, 1 Schroef, 1 Slijpsteen, 4 Lange Ladders, 1 Geweer.

GRANEN:

150 Mudden Koorn.

HUISRAAD, bestaande uit

Het gewone assortiment Huismeubelen, als Kasten, Ledikanten, Bedden, Tafels, Stoelen, Huisklok, enz., enz., enz. en wat op den dag der verkooping zal voorgebracht worden.

Ververschingen zullen verschaft worden.

N.B.—De Verkooping begint precies ten 9 ure v.m.

P. H. VAN SITTERT.

Vendu-kantoor, Malmesbury,
18 Januarij 1890.

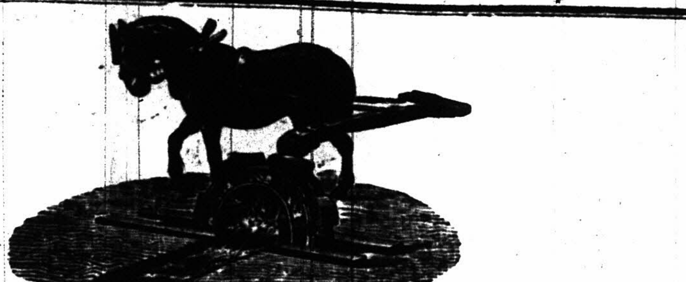
J. W. MOORREES, Jr. & Co., Afslagers.

"De Graaff-Reinetter"

IS het eenige Hollandsche Nieuwsblad in de Middellanden dat tweemaal per Week zijne verschijning maakt, en dat niet schroomt voor den Afrikaner Bond en de Afrikaner Partij te velde te trekken. Het wordt door al de voornaamste Boeren in de Middellanden gelezen, en als ADVERTEERMIDDEL staat het voor geen ander Nieuwsblad achteruit. Geen vooruitgaande Afrikaner behoort zonder de "Graaff-Reinetter," te zijn.

Inteekeningsprijs £1 2s. 6d.; per Post gezonden £1 7s. 6d.

J. E. McCUSKER, Eigenaar.



Nieuwe Patente Water Lift of Noria (Bakkies Pomp.)

OM groote hoeveelheden water op te trekken uit groote diepten, voor besproeijing of voor het geven van Water aan vee. Het wordt gewerkt door een of meer Ezels, Paarden, of Ossen, volgens de diepte is, en de hoeveelheid van water, die moet worden opgetrokken. Een Ezel trekt omtrent 3,000 gallons water op in een uur. Deze Machines vereischen geene kostbare opsetting en trekken meer water op voor de aangewende kracht, dan eenige andere soort van Pomp. Prijsen en alle andere informatie kunnen verkregen worden van de Eenige Agenten

GEORGE FINDLAY & Co.,

Pakhuizen van IJzerwaren, Gravestraat.

KAAPSTAD.

D. ISAACS & CO.

MEUBELFABRIEKANTEN,

Bekleeders en komplete Huis-Meubileerders,

BIEDEN NU AAN

De Grootste Voorraad Meubelen in de Kolonie.

HUN VERTOONKAMERS DIE

30,000 VOETEN VLOERRUIMTE

BESLAAN, zijn nu open voor het Publiek, en behooren door allen de van plan zijn om te koopen te worden gezien. Daar D. I. & Co alleen goed gedroogd Hout bezigen tot het vervaardigen van Meubelen kunnen zij met vertrouwen elk artikel aanbevelen. Koopers zullen verder bevinden dat goede artikelen aan dit Magazijn goedkooper kunnen worden gekocht dan artikelen van mindere kwaliteit ergers anders.

Nette Waschtafel met Lade en Twee Handdoeksporten 0 6 6

Aan dit Magazijn zal ook worden gevonden een grooten en goed gesorteerden voorraad Aardewerk, Glaswerk, IJzerwerk voor het Huishouden; in het kort elk Artikel benoodigd in een goed uitgerust Huis, en tegen Prijzen lager dan die van eenig ander Handelshuis in Zuid Afrika

Geillustreerde Catalogus en Prijslijst worden op aanvraag Postvrij toegezonden.

D. ISAACS & CO.,

80 tot 92 Langemarktstraat, Kaapstad.

KOMEN Aanloopen bij den Ondergeteekende op zijne Plaats "Klipheuvel," Koeberg een Vaalbruine Merrie Ezel. De eigenaar kan dezelve terug krijgen op betaling der Advertentie kosten.

G. J. V. LOUBSER.

STUKVATEN.

TE KOOP. Doe aanzoek bij "Du Toits Vineyard," Newlands.

DE heer E. TAMSEN, Waterberg, Transvaal, koopt nog gebruikte Postzegels alleenlijk voor kontant geld. De Hoogste Prijzen worden betaald voor Oude Zegels, die niet meer in gebruik zijn. Schrijft per Post Kaart voor de Prijslijst.

Eene Plaats te Koop.

EEN Hoogst Productieve Wijn-, Zaai- en Melkerij Plaats, in de nabijheid der Hoofdstad gelegen, uitgestrekte oppervlakte, ruime Gebouwen en volop water, is te Koop. Doe aanzoek bij

J. J. HOFMEIJR & ZOON,
Afslagers.

5 Houtstraat, Kaapstad,
4 Februarij 1890.

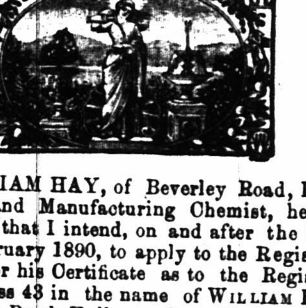
A. CHARLES MARTIN,
Stock and Share Broker,
Pietermaritzburg, Natal.

Telegraphic Address:—"Acme."
Postal Address:—P. O. Box, 159.

J. G. HORSFALL
PHOTOGRAPHEUR,
22 STRANDSTRAAT,
2 PORTRETTEN
VOOR
2s. 6d.

1 Cabinet grootte en 1 Carte de Visite grootte.

HAY'S
SOLUBLE ESSENCE



I, WILLIAM HAY, of Beverley Road, Hull, England Manufacturing Chemist, hereby give notice that I intend, on and after the 15th day of February 1890, to apply to the Registrar of Deeds for his Certificate as to the Registration in Class 43 in the name of WILLIAM HAY, of Beverley Road, Hull, as aforesaid, in respect of Essences of the above Trade Mark this day lodged and deposited by me in the Office of the said Registrar of Deeds in Cape Town, and open to inspection there, according to the provisions of Act 22 of 1877.

Dated at Cape Town, this 16 day of January 1890.

JAMES H. STEER & Co., Agents.

WILLIAM HAY.

Aan Vacante Gemeenten.

EEN Predikant der Herv. Kerk in Nederland van Gereformeerde beginselen, wenscht in kennis te komen met *Kerkeraden* der *Kaapsche Geref. Kerk*, die begeerig mochten zijn om na kennismaking en informatie een beroep op hem uit te brengen. Hij is in staat indien begeerd nu en dan in 't *Engelsch* te prediken, en kunnen in clinerenden zich met *franco brieven* vervoegen bij de *Uitgever* van *dit Blad*.

9 Januarij 1890.

DENTISTRY.

DR BERKS T. HUTCHINSON (Doc. Den. Surg., Lic. Den. Surg. Ire.) Tandheelkunde, 2 Nieuwe Straat, Kaapstad; takbesigheid aan de Paarl (Mrs. Kruger's) Speciale bezoeken naar Malmesbury (Commercial Hotel), op den eersten Woensdag, Wellington (Commercial Hotel), op den derden Woensdag en Stellenbosch (Mrs. Wiums), den 15den van iedere maand om kunsttanden in te setten, stoppen, uittrekken, ens.

BIJ AANSTELLING
HOOP
Ærated Water Maatschappij,
Dokweg Kaapstad.

Sodawater. Limonade.
Gember Ale, ens, van Superieure kwaliteit.

Orders per Post worden dadelijk uitgevoerd

Guano! Guano! Guano!

Groote vermindering in Prijzen.

DE Ondergeteekenden wenschen hunne Klanten, Buitenvrienden en anderen te berigten dat zij in voorraad hebben en nog dagelijks landen, de beste qualiteiten Guano, die zij ten hoogste kunnen aanbevelen, en gedetermineerd zijnde tegen zulke verminderde prijzen te verkoopen, dat een ieder nu in staat zal wezen groote kwantiteiten met den aanstaanden Ploegtijd in den Grond te brengen.

Komt ziet en overtuigt u zelven.

GEBROEDERS STEPHAN.

Guano Departement,
42 Waterkantstraat, Kaapstad.

JEPPES NIEUWEKAART

VAN DE

TRANSVAAL,

VERZAMELD uit bronnen alleenlijk toegankelijk voor den Verzamelaar van de Archieven van de Zuid Afrikaansche Republiek 1889, aan E. BURMESTER, Johannesburg. Eenig Agent voor Zuid Afrika. Prijs voor Kopij, Bladen 42s. Boekvorm 52s. 6d.

Vernist op Rollers, 52s. 6d., Postgeld betaald.

Troye's Nieuwe Kaart

VAN DE

Witwatersrand, Goudvelden

JUNIJ 1889.

EEN zeer te vertrouwen Gids voor Beleggers, aantoonende de betrekkelijke positie van de verscheidene Goudmijn Maatschappijen met Index gevende den naam van Plaats en Rif, Nommer van Claims en Kapitaal van de Maatschappij. Prijs 21s. 6d. Postgeld betaald.

Troye's Kaart is de eenige origineele Kaart, die verzameld is in het Departement van den Landmeter-Generaal, Z.A.R. Alle andere kaarten zijn niet geautorizeerde navolgingen.

Gepubliceerd door W. E. BURMESTER, Johannesburg, Z.A.R.

ZUID-AFRIKAANSCHE

Koninklijke Maildienst.

De "Castle Mail Packets" Maatschappij

DE Stoombooten dezer Linie vertrekken van Kaapstad naar Londen om den anderen Woensdag, te 4 uur n.m., via Lissabon, Madeira en Plymouth, te Sint Helena en Ascension aanleggende op bepaalde tusschentijden.

12 Feb.—NORHAM CASTLE, Kapt. ROBINSON.
26 GARTH CASTLE, Kapt. JEFFRIES.

Voor vracht of passage vervoege men zich bij de Agentuur van de CASTLE MAILBOOT MAATSCHAPPIJ (Beperkt).

UNION LINIE
KONINKLIJKE MAILDIENST

UNION STOOMBOOTMAATSCHAPPIJ (BEPERKT).

DE Mailbooten der Maatschappij vertrekken van Kaapstad naar Engeland, via Madeira, om den anderen Woensdag, te 4 uur n.m., te St. Helena, Ascension, Madeira, en Lissabon als onder aanleggende.

VOOR ENGELAND.

TARTAR, Kapt. TRAVERS, 19 Februarij.
MOOR, Kapt. GRIFFIN, 5 Maart.

* Een van de Maatschappij's mooije Stoombooten zal SOUTHAMPTON verlaten voor HAMBURG, kort na de aankomst van deze Mailstoombooten.

RETOURKAARTJES naar ENGELAND, gangbaar voor Zes Maanden, worden uitgereikt tegen een vermindering van 10 percent op den Dubbelen Passageprijs.

RETOURKAARTJES voor HAVENS langs de KUST worden uitgereikt voor de terugreis binnen Drie Maanden per de Union of de Castle Maatschappij Stoombooten.

Voor Vracht of Passage doe men aanzoek aan de Kantoren van de Maatschappij, Adderleystraat.

THOS. E. FULLER,
Algemeene Bestierder voor Zuid Afrika.

Iets Nieuws, Let op!

TE KOOP, een Prachtige Plaats, gelegen omtrent 2 uren van de Hoofdstad Bloemfontein. Dezelve bevat 3,411 morgen Grond, volgens Kaart, en is bijkans geheel omheind met Draad. De Opstal bevat een groot en geriefelijk Woonhuis, Wagenhuis, Buitengebouwen, [illegible] alles onder IJzeren Daken en in goede orde. Een Schuur voor 1,200 Schapen, IJzeren Dak, 2 Standhoudende Fonteinen, 5 Dammen, Ommuurde Landen voor 18 Mudden Koorn, Vruchtenboomen, Wijngaard, Bluegum Boomen. Een groote Windpomp, met Pomp en Molen voor Koorn en Mielies. 3 Buiten Fonteinen, aan den eenen kant 300 yds., Loopend Water. Veld uitmuntend voor alle Vee. Verder een groot Kamp, 700 morgen, met Boschkloven, met Draad en Muren ingesloten.

Termen en Prijs billijk.

Voor informatie vervoege men zich bij den heer H. SCHULTZ, Bloemfontein.

Klein Visch Rivier,

Nabij Somerset Oost.

TENDERS in Verzegelde Envelopes, geteekend "Little Fish River Bridge," en geadresseerd aan den Controleur en Auditeur-Generaal te Kaapstad, zullen ontvangen worden tot des middags op Woensdag, 26 Februarij aanstaande tot het oprigting van het Metselwerk voor bovengenoemde Brug.

Alle bijzonderheden kunnen verkregen worden op aanvraag bij het Departement van Publieke Werken te Kaapstad en King Williams Town, gedurende de gewone Bezigheidsuren.

De laagste of eenige Tender zal niet noodzakelijk moeten worden aangenomen.

De Teekeningen en Specifikaties, kunnen gezien worden bij de Kantoren van den Ondergeteekende, den Civiele Commissaris van Somerset Oost, of bij den heer F. C. MILLS, Klerk van Werken, P.W.D., Port Elizabeth.

WILLIAM M. GRIER,
Hoofd Inspekteur van Publieke Werken.
Kantoor van Publieke Werken,
Kaapstad, 1 Februarij 1890.

BENOODIGD,

EEN fatsoenlijke Jonge Man als opzigter over een Melkerij.

Doe aanzoek bij

M. SPENGLER.

Tamboerskloof, Tuinen.

St. Martin's Publieke School

Nieuwstraat, Kaapstad.

BENOODIGD voor deze Inrigting een Hoofd Onderwijzer. Salaris en toelaag voor woning £240 per jaar en een Hoofd Onderwijzeres. Salaris omtrent £120 per jaar, ook twee Hulp Onderwijzers. Salarissen omtrent £150 per jaar, drie Hulp Onderwijzeressen. Salarissen van £60 per jaar. De kwalifikaties moeten in overeenstemming zijn met de Gouvernements Regulaties voor 2de Klas Publieke Scholen.

Doet aanzoek per brief voor 15 Maart bij

A. FISCHER,
Bredastraat.

Kaapstad, 29 Jan. 1890.

OPREGTE
AAMBEIJEN MIXTUUR
VAN
J. H. VOS, Sen.

TE KOOP ALLEEN BIJ

HEYNES, MATHEW & Co

HOEK DER

Adderley en Langemarktstraten,

KAAPSTAD.

Het is het beste Aambeijen Middel bekend.

DE PAARLSCHE

Brand Assurantie en Trust Maatschappij

WESTELIJKE PROV. BANK GEBOUWEN.

Opgerigt den 1sten October, 1873.

KAPITAAL	£20,000.
RESERVE FONDS ...	32,000.
VOORZIENINGS FONDS	3,000.

DIRECTEUREN:

De Wel-Edele heer B. P. DU PLESSIS, Voorzitter
De Wel-Edele heeren

P. J. WESSELS,	J. P. THERON,
J. P. KRIEL DE VILLIERS,	W. A. JOUBERT,
J. J. ALBERTIJN,	S. J. VAN DER SPUIJ,
J. R. DE VILLIERS,	M. SMUTS DU TOIT.

BRAND DEPARTEMENT.

AANZOEKEN voor de Verzekering van Los- en Vastgoed tegen verlies of schade door Brand zullen dagelijks ontvangen en Polissen uitgereikt worden op zeer voordeelige termen.

TRUST DEPARTEMENT.

Voor de Administratie en Beredderring van Boedels en ander eigendom, als Executeuren, Curatoren, Redderaars, Voogden of Agenten op de liberaalste voorwaarden.

Beleeningen toegestaan op Eerste Verband van Vastgoed.

Directeuren komen elken Woensdag bijeen voor besigheden.

J. I. DE VILLIERS, A.P.an., Secretaris.

KOLONIALE
Weeskamer en Trustmaatschappij.

OPGERIGT DEN 31STEN MAART 1856.

KAPITAAL £20,000
RESERVE FONDS £36,616

VOOR het Administreren van Eigendommen en Boedels waartoe dezelve wettig zal worden aangesteld als Executeuren, Administrateuren, Voogden, Curatoren, Trustees en Agenten.

DIRECTEUREN:
Wel-Ed. heer E. LANDSBERG, Voorzitter.
„ „ E. J. EARP,
„ „ C. A. FAIRBRIDGE.
„ „ PAUL DE VILLIERS.
„ „ C. T. VOS.
„ „ C. M. BERNHARD.
„ „ J. C. HOFMEYR.

AUDITEUREN:
De Wel-Ed. heer D. P. KRYNAUW.
„ „ T. A. J. LOUW, M.L.A.

Personen die hen wenschen aan te stellen gelieven hen te benoemen en aan te stellen als "De Koloniale Weeskamer en Trust Maatschappij."

☞ De Insolventie-Tak zal bestierd worden door den Secretaris, voor wiens daden de Maatschappij verantwoordelijk zal zijn.

De Directeuren komen elken Donderdag bijeen ten 10 ure, tot het verrigten van bezigheden.

Kantoor,—Kamer Gebouwen, 4, Kerkplein.

G. W. STEYTLER, Secretaris.

GETIJTAFEL VOOR TAFELBAAI.

FEBRUARIJ 1890.

MAANSVERANDERINGEN.

Volle Maan, 5 Feb., 2.27 v.m. | Nieuwe Ma, 19 Feb., 11.12 v.m
Laatste Kw, 12 Feb., 5.5 n.m. | Eerste Kw, 26 Feb. 3.20 n.m

DATUM.	HOOG WATER V.M. u m	HOOG WATER N.M. u m	LAAG WATER V.M. u m	LAAG WATER N.M. u m
1 Zaturdag ...	0 11	0 34	6 23	6 45
2 Zondag ..	0 55	1 15	7 5	7 25
3 Maandag ..	1 34	1 52	7 43	8 1
4 Dingsdag ..	2 10	2 27	8 19	8 36
5 Woensdag	2 44	2 59	8 52	9 1
6 Donderdag	3 16	3 31	9 24	9 36
7 Vrijdag	3 47	4 2	9 55	10 18
8 Zaturdag ..	4 18	4 35	10 27	10 49
9 Zondag ...	4 51	5 7	10 59	11 10
10 Maandag ..	5 26	5 46	11 36	11 53
11 Dingsdag	6 8	6 35	— —	0 27
12 Woensdag	7 4	7 39	0 50	1 27
13 Donderdag	8 20	9 9	2 0	2 42
14 Vrijdag ..	9 56	10 42	3 33	4 12
15 Zaturdag ..	11 23	11 59	5 3	5 45
16 Zondag ..	— —	0 28	6 15	6 49
17 Maandag ..	0 56	1 21	7 9	7 33
18 Dingsdag ..	1 45	2 8	7 57	8 18
19 Woensdag	2 28	2 48	8 38	8 58
20 Donderdag	3 8	3 27	9 18	9 36
21 Vrijdag ..	3 45	4 2	9 54	10 12
22 Zaturdag ..	4 21	4 39	10 30	10 48
23 Zondag ..	4 57	5 16	11 7	11 26
24 Maandag ..	5 36	5 58	11 47	— —
25 Dingsdag ..	6 22	6 50	0 10	0 36
26 Woensdag	7 22	7 58	1 6	1 40
27 Donderdag	8 37	9 20	2 18	2 59
28 Vrijdag ...	10 2	10 41	3 41	4 22

Om hoogtij of laagtij op de onderstaande plaatsen te bekomen, trekt men af, of voegt men bij den tijd wanneer het hoogtij of laagtij in Tafelbaai is, de onderstaande respectieve getallen uren en minuten.

		u. m.
Delagoabaai voeg bij	... ...	0 57
Natal	„	1 50
Kowie	„	1 10
Knysna	„	0 18
Simonsbaai	„	0 4
Port Nolloth	„	0 5
Oost Londen	„	1 5
Algoabaai	„	1 20
Mosselbaai	„	0 50

VROEGEMARKT.

Van 8 Feb.

	£	s.	d.		£	s.	d.
Aardappelen, per mud	0	6	4	—	1	0	1
Appelen, per 100 ...	0	1	9	—	0	5	0
Boter, per lb. ...	0	1	8	—	0	2	2½
Druiven, per mand	0	1	3	—	0	2	6
Eijeren, per 100 ...	0	9	3	—	0	13	1
Eenden, per stuk	0	1	7	—	0	1	7
Ganzen, per stuk	0	2	6	—	0	2	6
Havergerven, per 100 lb.	0	2	10	—	0	4	10
Hoenders, per stuk	0	1	2	—	0	2	1
Peren, per 100 ...	0	1	6½	—	0	10	6
Perziken, per 100	0	1	5	—	0	8	6
Tomaties ...	0	1	0	—	0	2	6
Uijen, per mud ...	0	5	0	—	0	5	4
Watermeloenen ...	0	0	3½	—	0	0	9

48 Wagens en 61 Karren.

NIEUWE MARKT.

Van 8 Feb.

	£	s.	d.		£	s.	d.
Aardappelen, per mud ...	0	14	3	—	0	16	4
Appelen, per 100 ...	0	1	3	—	0	2	4
Boter, per lb. ...	0	0	11	—	0	1	1
Druiven, per mand ...	0	1	0	—	0	3	5
Eijeren, per 100 ...	0	8	0	—	0	12	9
Eenden, per stuk ...	0	1	4	—	0	2	0
Groene Mielies, p 100...	0	3	5	—	0	5	4
Hoenders ...	0	1	2	—	0	2	1
Kool, per stuk ...	0	0	0½	—	0	0	1½
Komkommers, per 100 ...	0	1	4	—	0	3	0
Peren, per 100 ...	0	0	11	—	0	5	0
Pompoenen, per stuk ...	0	0	3½	—	0	0	3½
Perziken, per 100 ...	0	0	8	—	1	6	9
Spaanschspek, p. stuk ...	0	0	3	—	0	0	5½
Tomaties, per 100 ...	0	0	4	—	0	1	9
Uijen, per mud ...	0	4	6	—	0	5	0
Vijgen, per 100 ...	0	0	6	—	0	1	0
Watermeloen, per stuk ...	0	0	1½	—	0	1	10

VERKOOPINGEN.

FEBRUARIJ.

11.—Kaapstad, Vastgoed, in den insolventen boedel van G. H. Hambidge,—G. H. Moller, Afslager.

12—Tweekuilen, nabij Malmesbury, Levende Have, Losse Goederen en Granen, van L. Louw,—J. W. Moorrees, Jr. & Co., Afslagers.

12.—Groenfontein, Levende Have, Losse Goederen, enz., in den boedel van wijlen mej C. M. Lambrechts,—P. J. Retief, Afslager.

13.—Kasteel, St. Helena Baai, distrikt Malmesbury, Levende Have, Boerderijgereedschap, enz., van den heer P. P. Kotzé,—J. C. Stephan, Afslager.

14.—Slot van de Paarl, Vastgoed, Vaatwerk, Boerderijgereedschap, enz., van den heer D. J le Roux.

15.—Worcester, Aanteelbeesten en Alderney Bul, van P. en P. Rabie,—J. J. Theron, Afslager.

21.—Kromrivier, Granen, Levende Have, Boerderijgereedschap, enz., in den boedel van wijlen F. W. I. Kellerman,—P. J. Retief. Afslager.

25.—Appelskraal, Rivier Zonder End, Vaste en Losse Goederen, Levende Have, enz., van den heer J. H. Kroblauch.—Dempers & Moore, Afslagers.

27.—Roodewal, Ashton, Bokken, Ooijen en Ossen, van de heeren P. G. Cohrdie en G. D Stemmet,—G. P. van Zijl, Afslager.

28.—Populierbosch, nabij Kalabaskraal Statie, afdeeling Malmesbury, Levende Have, Losse Goederen, Boerderijgereedschap, enz., van S. J. H. Mostert,—J. W. Moorrees, Jr. & Co., Afslagers.

MAART.

5.—Nooitgedacht, aan de Koebergen, Levende Have, Losse Goederen, enz., van den heer M. A. de Kock,—J. W. Moorrees, Jr. & Co., Afslagers.

8.—Tijgerkloof, afdeeling Caledon, Vaste en Losse Goederen, Levende Have, enz., van C. J. N. Dempers,—H. J. Dempers, Afslager.

20.—Swelengift, aan de Koebergen, Vaste en Losse Goederen, Levende Have, Granen, Huisraad, enz., van den heer P. H. van Sittert,—J. W. Moorrees, Jr. & Co., Afslagers.

DOOR HET GEBRUIK

Van Ayer's Pillen zult gij het gestel verlichten van al de kiemen van ziekte die langzaam maar zeker de gezondheid ondermijnen. Zij zijn zacht doch vorschend, op gezonde wijze de afscheidende en ontlastingsorganen aanzettende. Zij zijn enkel uit plantaardige bestanddeelen zaamgesteld, en gevolgelijk vrij van alle berispelijke hoedanigheden die in andere Pillen gevonden worden.

AYER'S PILLEN

zijn verzuikerd en aangenaam voor oog en smaak. Als men de dosis verdeelt volgens de aanwijzingen die elk pakje vergezellen dan mogen deze Pillen met VOLKOMEN VEILIGHEID aan patienten van allerlei ouderdom toegediend worden. Als een Pil na den eten, genomen met het doel om de vertering te bevorderen, zijn zij van groot nut en als zoodanig zijn zij grootelijks in gebruik over geheel Europa, Amerika en al de landen der beschaafde wereld. Voor

Verstopping en Hardlijvigheid,

Indigestie, Dyspepsia, Galzucht, Hoofdpijn, een Vuile Maag, Verlies van Eetlust, Leverziekten, en Nierenziekten zijn Ayer's Pillen onwaardeerbaar en in elk huisgezin zonden zij aan hand zijn in geval van voorkomende noodzakelijkheid.

GEPREPAREERD DOOR

Dr. J. C. AYER & CO., Lowell, Mass., U.S.A.

Verkrijgbaar bij Drogisten en Medicijnhandelaars.

A Ride to Khiva,

BY

CAPTAIN FRED BURNABY

Royal Horse Guards.

Page 13 says:—"Two pairs of boots lined with fur were also taken, and for physic with which it is as well to be supplied when travelling in out-of-the-way places, some quinine and Cockle's Pills, the latter a most invaluable medicine and one which I have used on the natives of Central Africa with the greatest possible success. In fact, the marvellous effect produced upon the mind and body of an Arab Sheik, who was impervious to all native medicines, when I administered to him five

COCKLE'S PILLS,

will never fade from my memory, and a friend of mine, who passed through the same district many months afterwards, informed me that my fame as a 'medicine man' had not died out, but that the marvellous cure was even then a theme of conversation in the bazaar."

COCKLE'S PILLS. FREE FROM MERCURY.
COCKLE'S PILLS. FOR LIVER.
COCKLE'S PILLS. FOR BILE.
COCKLE'S PILLS. FOR INDIGESTION.
COCKLE'S PILLS. FOR HEARTBURN.
COCKLE'S PILLS. FOR SICK HEADACHE.
COCKLE'S PILLS. FOR ACIDITY.
COCKLE'S PILLS. IN USE EVERYWHERE.
COCKLE'S PILLS. IN USE EIGHTY FIVE YEARS.

In boxes at 1s 1½d., 2s. 9d., 4s. 6d., 11s. and 22s.

Of all Medicine Vendors throughout the world

De Zuid-Afrikaan.

DINGSDAG, 11 FEBRUARIJ 1890.

NATAL EN HET TOLVERBOND.

UIT de Bloemfonteinsche *Express* nemen wij over zekere memorie uit de N. Oostelijke districten van den Vrijstaat omtrent het Tolverbond, waarvan wij reeds vroeger melding hebben gemaakt, en het antwoord van President Reitz er op. Dat nu het Tolverbond aan de bevolking dier districten tijdelijk schade toebrengt, dat zal niemand ontkennen, en niemand zal het onnatuurlijk vinden dat er over geklaagd wordt. President Reitz toont intusschen aan dat de opsteller der memorie van een verkeerde veronderstelling uitgaat, nl dat de Conventie van het Tolverbond eerst op Januarij ll. voor eenige jaren verbindend wordt, en tot op dien tijd slechts bij wijze van proefneming geldig is, en herinnert dat het Comité voor de belangen der N. O. districten, zelf ten duidelijkste had te kennen gegeven dat die veronderstelling verkeerd was. Z. Hoog Edele is door zijn positie geroepen om in zijn antwoord te zeggen dat de opsteller der memorie "waarschijnlijk ter goeder trouw" een valsche voorstelling had gegeven. Wij, die geen Presidenten zijn, kunnen niet anders zeggen dan dat wij zelden of nooit een stuk hebben gelezen dat zoo ten stelligste van kwade trouw getuigt, en den opsteller als een schurk en boerenbedrieger kenmerkt, als dit. Hij weet heel goed dat niemand bedoelt om de voordeelige positie van Natal door een belasting te veranderen, maar dat de Kolonie en de Vrijstaat door Natal op onverantwoordelijke manier gedwarsboomd worden, en dat de eenige manier om de schikking te maken waar de Oranje Vrijstaat steeds op heeft aangedrongen als haar belang en haar regt, het heffen van invoerregten aan de Natalsche grenzen is. Hij weet heel goed dat niemand er aan denkt om Natal tot het geven van een rabat van invoerregten te dwingen, en toch stelt hij de zaak zoo voor. Wijselijk onthoudt de President in zijn antwoord zich van wederlegging van dat alles, er slechts op wijzende dat het Tolverbond onherroepelijk tot 30 Junij 1893 van kracht is geworden, en dat slechts of door een minnelijke schikking met de naburige Kolonien, of door het toekennen van buitengewone voorregten aan de door het Tolverbond lijdende districten, het kwaad verholpen kan worden.

Nu achten wij dit laatste denkbeeld juist genoeg, en werd ons blad in den Vrijstaat uitgegeven, dan zouden wij het welligt onzen pligt achten om er verder in te treden wat er voor de N. Oostelijke streken van den Staat kan gedaan worden; maar als Koloniaal blad hebben wij geen roeping hiertoe. Daarentegen gelooven wij niet aan de mogelijkheid dier minnelijke schikking waar President Reitz van gewaagt. Die schikking zou natuurlijk moeten bestaan in verlaging van het tarief van het Tolverbond, en herhaaldelijk hebben wij er op gewezen dat dit een stap in de verkeerde rigting zou zijn. Maar stel dat de Kolonie zich geneigd toonde tot zulk een verlaging zich te verstaan, meent men dan dat Natal zich aan het Tolverbond zou aansluiten zonder nog meerdere voordeelen te eischen? Het heeft voor den handel een gunstige ligging, en volgens de *Express* is de handel tusschen Natal en het N. Oosten van den Vrijstaat door het Tolverbond niet of nauwelijks afgenomen. Zoo er voor de Kolonie eenige kans is om met Natal mede te dingen wat den handel met het Noorden betreft, dan ligt die kans daarin dat hare Spoorwegen beter zijn aangelegd en het vervoer er goedkooper is. Nu weet men zeer goed dat het streven van Natal is om de Kolonie van dit voordeel te berooven door een eenvormig tarief, naar mijlenafstand, voor alle Z. Afrikaansche Spoorwegen, en dit kan de Kolonie niet toelaten. Een handelskolonie als Natal is steeds onverzadelijk, en is steeds gereed om, ten behoeve van haar handelsbelang, de beste belangen der Kolonisten in het algemeen prijs te geven. Wij weten dat President Reitz gaarne zou zien dat de Kolonie iets toegaf ten einde Natal te bevredigen, en tegen het beginsel van toegeven zijn ook wij niet. Maar heeft men met een Staat te doen die, als Natal, geheel andere belangen heeft en voorstaat dan die van de rest van Zuid Afrika, dan is er in toegeven geen heil. Natal is er op het oogenblik goed aan toe, en men kan zeker zijn dat men, met het door inschikkelijkheid te willen winnen, zich eenvoudig aan mislukking en bespotting zal blootstellen.

De Kaapkolonie en de Vrijstaat zijn beiden Staten waar de boerenbevolking het meest en de koopmansstand weinig beteekend. Daarom kunnen zij zamengaan en ééne lijn trekken; en zoo als de zaken in de Z. A. Republiek staan, is het ook het belang van deze zich aan die twee aan te sluiten. Presidenten Kruger en Reitz zullen spoedig een bijeenkomst houden, naar het schijnt te Bloemfontein, en kan daar de Transvaalsche President voor het Tolverbond gewonnen worden, dan zou Natal insgelijks tot toetreding gedwongen zijn, zonder dat het iets opofferde van de voordeelen die het aan zijn ligging te danken heeft. Het eenige wat het zou moeten prijsgeven is het lage tarief van invoerregten dat men er thans heeft, en waar ook in de Kaapkolonie de handelsstand voor is. En waarom is die stand er voor? Omdat er meer verkocht wordt naarmate handelswaren goedkooper zijn. Maar dit is louter een voordeel voor de lagere en van loon levende standen, terwijl de hoogere, de hebbers, dan tot betaling van regtstreeksche belastingen zullen gedwongen worden. Op geen stand drukt invoerbelasting minder dan op den boerenstand, en om vele redenen moet die stand voor die belasting zijn. Maar hoe komt het dat in de Z. A. Republiek zich een voorliefde voor Natal voordoet, zoo zelfs dat men in de laatste Volksraadszitting den heer J. J. Burger hoorde verkondigen dat Natal de ware vriendin der Republiek en de Kaapkolonie haar vijandin was? Ons dunkt dit zoo onnatuurlijk dat wij het slechts aan verblinding kunnen toeschrijven, het gevolg van een boerenbedriegerij die een kenmerk van den handelsstand is, en waar Natal schijnt uiterst in bedreven te zijn. President Kruger deelt stellig niet de denkbeelden van den heer Burger, maar weet heel goed dat men hier in de Kolonie de welvaart en onafhankelijkheid der Republiek wil, en daarin een waarborg voor eigene zelfstandigheid ziet. Hij alleen is in staat om aan al die bezwaren met Natal perk te stellen, en wij vertrouwen dat zijn bijeenkomst met President Reitz er toe strekken zal om hem gunstig hiervoor te stemmen.

'T EEN EN ANDER.

DE *Wijnberg Times* wijst er op dat er geen behoorlijk lokaal is voor het Departement van het Boschwezen, en dat het een zaak van belang is dat Graaf De Vasselot, op een ruime plek, gelegenheid zal hebben tot het bergen zijner verzameling van houtsoorten en andere boschprodukten, en tot het doen van waarnemingen omtrent het droog en bruikbaar worden van Koloniaal hout. Onze tijdgenoot is van oordeel dat men een gebouw hiertoe zou kunnen opzetten in het thans onbezochte en, naar wij meenen, weinig gebruikte deel van den Botanischen Tuin, boven Grey's Pas. Nu is er van gesproken om die plek voor den bouw van een Museum te bezigen, en het is zeer mogelijk dat hieromtrent een voorslag van Regeringswege in de volgende Parlementszitting zal gedaan worden. Intusschen is juist een Museum de regte plek voor een verzameling houtsoorten en boschprodukten, en met den Superintendent van het Boschwezen een afzonderlijk gedeelte van het nieuwe gebouw aan te wijzen om hem als kantoor enz. te dienen, zou men, gelooven wij, zeer juist en verstandig handelen. Dat het Departement van het Boschwezen hier een succes is, dat moge niet erkend worden in streken waar de bevolking het vervelend vindt dat zij niet langer de Gouvernementsbosschen mag plunderen; maar wie de plantagies te Kluitjeskraal, Worcester enz. gezien heeft, zal toegeven dat het uitstekende resultaten heeft geleverd, en dat, vooral als het later tot aanleg van den Knysna Spoorweg komt, de voorspelling van Kol. Schermbrucker dat de Gouvernementsbosschen op den duur een rijke bron van inkomsten worden zullen, wel degelijk bezig is met vervuld te worden.

Uit besluiten door een Spoorweg-comité te Riversdale genomen en in ons blad van heden gepubliceerd, zal men zien wat men trouwens reeds wist: dat de bevorderaars van den Z.W. Spoorweg te Riversdale allereerst een Spoorweg van Mosselbaai Noordwaarts willen, die intusschen niet, zoo als het vroegere plan was, van Willowmore Noordwaarts verlengd worden maar te Klipplaat de Graaff-Reinetsche linie bereiken en dan verder, volgens het Graaff-Reinetsche plan, tot Middelburg Weg loopen zal. Later zou dan door den bouw van een linie Ashton-Swellendam - Heidelberg - Riversdale - Mosselbaai de Z.W. linie voltooid worden. Men meldt ons dat, nu er toch een brug over Gouritsrivier gebouwd wordt, die men zoo maken zal dat zij tevens als Spoorwegbrug kan dienen, de linie Ashton-Mosselbaai merkwaardig vrij is van beswaren, daar zij over een vrij vlak land loopt.

Nu kunnen wij natuurlijk over dit laatste geen oordeel vellen, eer de opname van genoemde linie bekend is geworden. Gaarne echter erkennen wij dat Riversdale zijn natuurlijke haven in Mosselbaai vindt, en dat, welke linie ook gemaakt moge worden om Ashton met Oudtshoorn te verbinden, het voor Riversdale en aangrenzende streken van belang is om een Spoorweg naar die haven te bekomen. Stel nu dat dit geschiedt, dan doet het, voor het Z. Westen, er weinig toe of een Spoorweg van Mosselbaai over George naar Oudtshoorn dan wel een van de Knysna naar een punt op de linie Oudtshoorn-Klipplaat wordt aangelegd. Wil het Z. Westen Noordwaarts, dan behoeft het niet naar Mosselbaai of Knysna te gaan, maar het komt er even goed binnen 's lands over Ladismith en Oudtshoorn naar Klipplaat, en dan verder langs de Graaff-Reinetsche lijn en hare verlenging, terwijl het, naar een zeehaven willende, zijn weg naar Mosselbaai kan vinden. De vraag echter blijft bestaan of een linie van Mosselbaai naar Oudtshoorn dan wel de Knysna linie, als zij niet al te kostbaar uitkomt, voor het algemeen belang der Kolonie het best beantwoorden zal. Beide liniën aan te leggen zou onzin zijn.

Te Oudtshoorn schijnt men, blijkens een schrijven in een vorig nommer van ons blad, de Knysna linie Noordwaarts boven de Mosselbaaische te verkiezen. Naar wij vernemen van iemand met het land bekend, is het niet alleen mogelijk maar zelfs in allen deele het verkieslijkst om aan de Knysna linie zulk een rigting te geven dat George er gebruik van kan maken. En nu blijven de redenen bestaan waarom wij het verkeerd achten de dure linie Mosselbaai-George-Oudtshoorn aan te leggen, eer men de Knysna linie behoorlijk heeft opgenomen. Er is geen twijfel aan of het vervoer van hout uit de Knysna zou veel gemakkelijker worden als men er een Spoorweg Noordwaarts had. Men zou dan de inrigting voor het bereiden van het hout met kreosoot naar een plek aan den Spoorweg kunnen verplaatsen, waar men het hout gemakkelijker brengen kan dan naar die van thans. Maar hoeveel wij ook aan de ontwikkeling van ons boschwezen als eene rijke bron van inkomen hechten, toch wegen bij ons de vooruitzigten van de Knysna als goudland nog zwaarder. In ons blad van heden vindt men het eind eener vertaling van een artikel over de goudvelden aldaar, door een man die er lang gewerkt heeft en, zonder in dwaze overdrijving te vervallen, er blijkbaar volle geloof in stelt. Tot dus ver is Millwood de asschepoetster der Z. A. goudvelden geweest, maar nu men de middelen gevonden heeft om, met hulp van Sir Donald Currie, ze met kracht te gaan bewerken, is het zeer mogelijk dat dit anders zal worden, en aan de Knysna heeft men dit groote voordeel dat men vlak aan zee is. Of de Kaapsche goudvelden werkelijk een toekomst hebben, dat zal, zoo als de zaken thans staan, stellig aan het licht komen eer het onderzoek gereed is naar de Knysna Spoorweglinie en hare bezwaren en kosten. Dit zijn, gelooven wij, voldoende redenen om een overhaast besluit in zake den Spoorweg van Mosselbaai Noordwaarts uiterst onraadzaam te maken; en terwijl wij ten volle overtuigd zijn van het regt der Z. W. districten op een Spoorweg, gelooven wij dat het veiligste en voor de geheele Kolonie verkieslijkste plan is om dien Spoorweg te beginnen met de linie Klipplaat-Oudtshoorn, in plaats van met die welke men te Riversdale verlangt.

Sir Francis de Winton's rapport is aan de Rijksregering voorgelegd, en onderhandelingen met de Z. A. Republiek zijn terstond begonnen. Sir H. Robinson staat in een Engelsch tijdschrift omtrent Swazieland en de Republiek hetzelfde voor wat men reeds van Sir Gordon Sprigg op diens laatsten maaltijd te Kimberley vernomen had, maar hij voegt er den zeer verstandigen raad bij om aan de Republiek een eigen haven in Tongaland—iets waar President Kruger zeer op gesteld heet te zijn,—te geven, op de vroeger niet vermelde maar ons zeer toelagchende voorwaarde dat de Z. A. Republiek tot het Tolverbond zal toetreden. Nu zou men kunnen zeggen dat Engeland geen beschikking over Tongaland heeft, maar "onder ons meisjes" stoort men zich aan zoo iets bitter weinig, en wij twijfelen niet of de zaak zal tusschen President Reitz en President Kruger besproken worden. Onze overtuiging is dat, als de Rijksregering aanbod zich tot nog ééne zaak te verstaan waar niemand een toegeven in de Republiek in kan zien, maar waarvan men weet dat President Kruger er zeer voor is—afgifte van Britsch Bechuanaland aan de Kaapkolonie,—alles spoediger en beter geschikt zou worden. Wel zou men in de aanstelling van den heer Newton tot Kol. Secretaris van Britsch Bechuanaland een bewijs kunnen zoeken dat men het bestuur van dit land als Kroonkolonie nader wil organiseren; maar aan den anderen kant is de heer Newton iemand die Sir Robinson's politiek ongetwijfeld is toegedaan, en dat deze in den laatsten tijd van zijn bestuur een inlijving van Britsch Bechuanaland bij de Kaapkolonie die hij vroeger had doen vervallen, voor de eenige gezonde politiek ten opzigte van dit land hield, dat is geen geheim.

Noemt de *Volksstem* het plan van den heer Bowler tot een trek uit Transvaal naar Mashonaland "een hel gekleurde zeepbel," dan is het mogelijk dat dit juist is gezien, en ons zou het zeer aangenaam zijn als onze tijdgenoot gelijk had; want zit er iets meer achter de zaak, dan kan zij tot zeer lastige verwikkelingen leiden. Maar met, hetzij den heer Selous hetzij Reuter's agent te Johannesburg, het plan van den heer Bowler "misdadig" (felonious) te noemen, dat dunkt ons dwaasheid. Op Mashonaland maakt Portugal aanspraken die door Engeland beweerd worden geheel ongegrond te zijn, en Engeland andere die nergens naar lijken, maar welker verwezenlijking voor Z. Afrika welligt het beste uitkomt, en waar wij in zoo ver niets tegen hebben. Maar is dus Mashonaland een soort van Niemandsland geworden, hoe kan men het dan den heer Bowler als misdaad toerekenen dat hij een stuk er van voor zijn principalen wil beetpakken? 't Is net de oude storie: wat Engeland doen mag omdat het o zoo'n groot land en met zoo edele bedoelingen bezield is, dat is een misdaad in ieder ander.

Johannesburg kan geen Gemeentebestuur bekomen, en vraagt dus om een Gezondheidsbestuur, dat er ook aan verleend wordt, en dat niet veel anders is dan een Gemeentebestuur onder een anderen naam. Potchefstroom heeft een Gemeentebestuur, wil het niet langer hebben, maar vraagt, nu het in dit opzigt zijn zin gekregen heeft, om een Gezondheidsbestuur. Ons dunkt dit een rare geschiedenis.

De *Nieuwe Middelburger*, in een artikel over den heer Van der Walt, M.L.A., schijnt te meenen dat als een Bondscongres een besluit neemt, elk parlementslid dat door, en in het belang van, den Bond gekozen is, verpligt is om in den geest van dit besluit te stemmen. Zoo doende echter zou een parlementslid in een geheel onhoudbare positie komen. Zijn pligt is om zoo te stemmen als naar zijn oordeel het heil des lands meebrengt, en de Bondsbesluiten strekken eenvoudig om hem te doen zien hoe zij in wier belang hij handelt en met wie hij sympathie koestert, over de zaken denken. Met niet voor de Noordelijke Verbindingslinie te stemmen heeft de heer Van der Walt den aanleg dier lijn hoogstwaarschijnlijk slechts een jaar uitgesteld, en zoo hij tegen de opheffing der Huisbelasting gewaarschuwd heeft, dan was dit, in weerwil van Bondsbesluiten, zeer verstandig, zoo als onlangs, door den Winterhoekschen Bondstak, feitelijk erkend is door aanneming van een besluit tot wederinvoering der belasting.

Elders vindt men het eerste gedeelte van het gesprokene door Ds. Muller in de Bovenkerk over het gebeurde in den Kerkenraad. Gaarne hadden wij het reeds nu in zijn geheel geplaatst, maar onze ruimte liet dit niet toe. Ons doet de lezing van het geheel pijnlijk aan. De Kerkenraad heeft niet besloten dat er geen Commissie voor de Bovenkerk meer zijn zou, maar slechts dat hij een brief dier Commissie, een klagt tegen een diaken inhoudende, niet kon aannemen omdat de Commissie alleen aan Ds. Muller verantwoordelijk was. De positie van Ds. Muller blijft zoo als zij is, behalve dat de kerkelijke kollekten, die geen zaak der Commissie maar van den geheelen Kerkenraad zijn, op andere wijze zullen geschieden. Is *dit* een reden waarom Ds. Muller in de Kerk waar hij tot dus ver met zoo veel vrucht gearbeid heeft, niet langer werkzaam kan zijn? In hetgeen hij zeide erkende hij zelf dat eerst naar aanleiding van de Wicht schenking zijn positie in de Bovenkerk in den Kerkenraad werd ter spraak gebragt; en zal hij nu ontkennen dat de Kerkenraad regt had om hierin een poging te zien om inbreuk op zijn vrijheid van handelen te maken? Toch is het eenige wat er feitelijk ten zijnen opzigte gedaan wordt, die verandering in de beurtwisseling der diakenen die het mogelijk maakt dat diakenen die zijn gevoelens over het parochiale stelsel niet deelen, met de schaal in de Bovenkerk rondgaan. Hoe dit iemand beletten kan om in de gemeente met vrucht werkzaam te zijn, dat is ons een volkomen raadsel.

DR. GÖRING is met de *Pretoria* hier aangekomen.

REGENS, zoo fraai als die te Mosselbaai (zie telegram) zijn volgens berigten in de *Cape Times* te Montagu en te Millwood gevallen.

TE WIJNBERG zal op Donderdag een bazaar worden gehouden, ten behoeve der Ned. Gereformeerde Kerk. Mevr. Wells, echtgenoote van den Schout-bij-nacht, zal als patronesse optreden.

HET DISTRICTSBESTUUR van den Kaapstadschen tak van den Afrikaner Bond vergadert heden (Dingsdag) namiddag, 11 dezer, om 4 uur, ten kantore van de heeren De Waal en de Kock.

WORCESTER.—Het plaatselijke blad aldaar berigt dat een Maatschappij staat gevormd te worden om de bekende plaats Brandvlei, met hare warme bronnen, te koopen en er een bad-inrigting te vestigen.

BRANDZIEKTE. — In het Veldkornetschap Redhill, Aberdeen, heeft een boerenvergadering met 25 tegen 1 stem zich voor de invoering der Brandziektewet onder de Orpenset verklaard.

ZULU OPPERHOOFDEN.—Slechts drie Zulu opperhoofden zijn, volgens een berigt in de *Cape Times*, naar St. Helena versonden. Zij toonden geen treurigheid over hun verlaten van hun land. Elk neemt een vrouw meê, maar Dinizulu nog buitendien twee jonge meiden extra.

UIT KIMBERLEY wordt gemeld dat de heer Edw. Frisby is vrijgesproken. Een poging om de Scotsman Goudmaatschappij (Barberton) te laten liquideren is, op een stormachtige vergadering van aandeelhouders verongelukt. Zestig uren achtereen heeft het geregend, en het vervoer lijdt hier zeer door.

EEN DAGBLAD-EIGENAAR IN HET VERDRIET.—In een Transvaalsch blad meldt de eigenaar en redakteur dat hij van een aantal winkeliers, kleedermakers enz. uitnoodigingen heeft ontvangen om de hem gezonden rekeningen te betalen, en herinnert hij zijn inteekenaars en inzenders van advertenties dat hij zonder hun hulp aan die vriendelijke uitnoodiging niet kan voldoen.

GOED ZOO.—Een gekleurd diender te Johannesburg vond een Kaffer op een onbehoorlijken tijd op straat, pakte hem op, maar liet hem later los tegen betaling van 5s., die hij tot eigen gebruik opstak. De zaak kwam echter aan het licht, en drie maanden harde arbeid, *plus* 15 met de kats, was de straf.

SOMERSET OOST.—De Gouvernements Landbouwschool aldaar, die met het Gill "College" in dezelfde betrekking staat als de Landbouwschool te Stellenbosch met het aldaar gevestigde "College," is op 3 ll. geopend. Aan het hoofd staat een Hollander, den heer Overman, die bij de opening aankondigde dat zuivelbereiding en kruidkunde de vakken waren waar hij zijn onderrigt mee beginnen zou.

DE KERKVERGADERING.— Een Kerkraadslid schrijft ons: De correspondent in uw blad van Zaturdag heeft verzuimd te zeggen, dat toen Ds. Muller te kennen had gegeven dat andere arrangementen hem souden beletten om de geadjourneerde vergadering op Donderdag te kunnen bijwonen, men gereed was die op Vrijdag te bepalen.

EEN TUNNEL.—Een correspondent van de *Cape Times* raadt om Zeepunt en de Tuinen te verbinden door een tunnel door het smalste gedeelte van den rug die Leeuwenberg met Leeuwenstaart verbindt. Had men door zulk een tunnel een tramweg, dan sou de rit slechts 10 minuten duren. Het plan lijkt mooi genoeg, maar wij verbeelden ons dat het nog wat duren sal eer men het ter hand neemt.

Z. EXCELLENTIE en Lady Loch zijn gisteren morgen per *Norham Castle* hier teruggekomen, en terstond van het Dok per specialen trein naar Rondebosch gestoomd.

EEN KAFFERDOCTOR in Natal wordt gezegd aan een zieken stamgenoot een geneesmiddel gegeven te hebben waar, niet alleen deze maar ook twaalf anderen die er van proefden voor omkwamen. Er is een bevelschrift tegen hem uit.

OVERLEDEN. — Een telegram is hier uit Engeland ontvangen, het overlijden vermeldende van den heer Walter Searle, vroeger President van de Kamer van Koophandel en lid der Havencommissie, maar tijdens zijn dood deels om zijn gezondheid en deels wegens zaken in Engeland.

OP GROOTE SCHAAL.—Dat de Amerikaansche Minister van Marine door een brand zijn vrouw en dochter verloren heeft en zelf met moeite gered is, dat is, in de oogen van de *P. E. Telegraph*, een bewijs dat alle dingen in Amerika "op groote schaal" geschieden!

TE UITENHAGE is de plaats Dikkop Flats onderkant Helpoort, door den heer Norton, M L A, voor £2,905 gekocht. Voorts maakt de *Uitenhage Times* gewag van een vrouw aldaar, Elsie Pearl, die over de 500 maal wegens dronkenschap voor den Magistraat is geweest, en veertig jaren van haar leven hierom in den tronk had doorgebragt. In de Karroo zijn tallooze menigte rupsen aan het kwaaddoen.

MOORD.—Te Johannesburg is, volgens een berigt in de *Cape Argus*, een erge moord begaan. Zekere Sunderland, geëmployeerd aan een mijn, kwam te middernacht naar het huis van een Oostenrijker, op wiens vrouw, schijnt het, hij een oog had. De Oostenrijker wilde hem wegkrijgen, maar Sunderland stak hem zoo met een mes dat hij op de plek dood bleef, en hakte hem nog later in het lijf. Sunderland nam de vlugt naar het gebergte, maar is aldaar weldra opgepakt.

TARKA.—Volgens het Tarkastadsche blad is de heer H. van Heerden, van Modderfontein, er in geslaagd is om een grooten tijger op zijn plaats met vergif te dooden. Men is hier zeer blijde mee, want het dier deed veel kwaad, en had alleen te Modderfontein 25 bokken, 3 veulens en een kalf gedood. Hetzelfde blad meldt een treurig voorval met een zoon van den heer C. J. L. Kemper, van Wolvenfontein, die te Haenertsburg, Z.A.R., in een mijn werkende door een ontploffing van dynamiet een ernstige kwetsuur aan zijn hand kreeg. De naaste doctor woont 50 mijlen ver en was eerst na drie dagen op de plek, en het eenige wat hij toen doen kon was den arm van den lijder af te zetten.

PALING KLOOF, CRADOCK.—Van daar heb ik in mijn vorig schrijven wel melding gemaakt van eenige verliezen die door eenen onverwachten water vloed aldaar veroorzaakt waren, maar na dit heb ik vernomen dat er aanmerkelijk meer schade geleden is dan ik geweten heb. De heeren J. G. Welgemoed van Bultfontein en I. F. van der Merwe van Brakfontein hebben groote verliezen ondergaan, door het wegspoelen van verscheidene hunner kostbare opregte Angorabokken. Ook zijn er verscheidene paarden en ander vee verdronken. De heer J. G. Welgemoed alleen heeft 84 verloren.—*Afrikaner.*

RICHMOND.—Het blijkt uit een berigt in de *Era* dat, ten gevolge van vertoogen van den Ed. heer Herholdt, M L C., de Regering besloten heeft de Spoorweglinie van Graaff Reinet naar Richmond, over Oudeberg, op nieuw te laten opnemen, tevens de boeren in de buurt opwekkende om hun best te doen tot het vinden van een beter pad dan dat door wijlen den heer Willcox gekozen. Ons verblijdt dit, want schoon wij geen reden zien om de Graaff-Reinetsche verlenging naar Middelburg Weg te bestrijden als er geen andere te bekomen is, dunkt de verlenging over Richmond naar de Westelijke linie ons meer overeenkomstig het wezen der dingen.

DE REIS VAN DEN GOUVERNEUR.—Z. Excellentie is Vrijdag te Queenstown begroet door 5,000 Naturellen te paard, die heel wat lawaai maakten. Daarna ging hij de merkwaardigheden der stad kijken, en te 12 ure keerde bij naar Oost Londen per specialen trein terug, om met Lady Loch naar de Kaapstad te vertrekken. Vandaar gaat Z Ex cellentie op Donderdag naar Cradock, waar Sir Gordon Sprigg hem dan, teruggekomen van de kolenvelden, zal ontmoeten. Te Queenstown heeft Sir Gordon Sprigg's toespraak een seer gunstigen indruk gemaakt, maar de toekomst zal leeren of onze opvatting er van of die der Queenstownieten de regte is. Zie verder de telegrammen over de reis.

SCHIPBREUK IN TAFELBAAI.—Vrijdag avond laat kwam een Russische bark, de *Onni*, met kolen voor hier geladen, de Baai binnen, en raakte op een zandbank bij Blaauwberg Strand. Het is altijd een gevaarlijke zaak om Tafelbaai 's nachts binnen te komen als de Z. Ooster heerscht, en Blaauwberg Strand was wegens mistigheid niet te zien. De kapitein liet geen seinen maken dat zijn schip in gevaar verkeerde, maar men zag het den volgenden dag, en eenige sleepstoombooten zochten het van de zandbank te krijgen, doch te vergeefs; het was van onderen gebroken en vulde zich met water. Het scheepsvolk verliet eerst te 4 n.m., toen het water reeds tot boven de wanden der lading gestegen was, het schip, en ging in de *Tiger* aan wal. De kolen waren bestemd voor de Gasmaatschappij.

NAAR SCHAPENVELLEN is veel vraag in Stutterheim, en waarom? Omdat jonge Kaffers die de besnijdenis ondergaan ze voor hun toilet noodig hebben, en dat Edmund Sandilli heeft laten aankondigen dat zijn zoon sou besneden worden. Men ziet het dus: de ex-beambte der Kolonie, die in der tijd de lessenaar verliet om aan zijns vaders rebellie deel te nemen,—en dat is hem trouwens niet ten kwade te duiden,—is nog even gehecht aan Kafferzeden van alles behalve onberispelijken aard, en nog even gereed om van zijn voorregten als stamhoofd gebruik te maken, als had hij nooit in den tronk gezeten. Wij vertrouwen dat er geen nieuwe Kafferopstand zal geschieden, maar heeft er een plaats, dan weten wij wie dan het erkende opperhoofd der Gaika's zijn zal.

DE STADSRAAD hield gisteren morgen als naar gewoonte een vergadering om de Begrooting op nieuw door te gaan. De heer O'Reilly wilde weten of men de Begrooting nog veranderen kon nadat zij reeds in de *Gouvernements Gazette* verschenen was, en zeide niet te gelooven dat men ze kan verlagen. Ook de Burgemeester was van hetzelfde oordeel, maar men besloot de Begrooting nogmaals door te gaan. De heer Hofmeyr stelde een aantal verminderingen voor, waarvan echter slechts één—tot verlaging van den post voor het wegruimen van stoepen en het aanleggen van voetpaden van £1,000 tot £500—er doorging. Ook de poging van den heer Ashley, om de £350 voor de verlichting der Bibliotheek geschrapt te krijgen, mislukte; maar de toelage van £500 aan den Burgemeester werd, op voorstel van den hr. McLach lan geschrapt.

WAT ZIJNE EXC. TE CRADOCK WACHT.—Dezer dagen zagen we bij den heer Furmidge een lange roer, hem ter reparatie gezonden door den heer J. L. Botha, Sr. van Visch Rivier. Het is een enkele loop, 5 vt. 6 duim lang, met een ouderwetsche kolf en vuursteenen slot, een oud wapen maar goed onderhouden te oordeelen naar het metaal, dat er nog zeer goed uitziet. De heer Botha is nu een oud man; dit geweer was zijn makker toen hij "op commando" was in zijn jonge jaren, en diende hem ongetwijfeld wel in de botsingen met de Kaffers, die toen dagelijks plaats vonden. Sedert is het menig jaar zijn trouwe vriend geweest als hij ander "wild" achtervolgde, en meer dan een edele Springbok is door hem gevallen, want hij was en is nog een goed schutter; eens zelfs trof hij niet minder dan vijf bokken met eenen kogel uit dit geduchte wapen. Gedreven door een gevoel dat hem ten hoogste tot eer versterkt, geloofde hij, dat hij den Gouverneur niet grooter hulde kan bewijzen dan door dit oude, trouwe wapen uit te brengen, om daarmede zijn aandeel te voegen bij de saluutschoten, die zullen worden gelost bij de aankomst van Zijne Excellentie.—*Afrikaner.*

DAT'S TOCH WAT ERG.—Een boer te George vraagt een van zijn volk voor den Magistraat wegens het stelen van perziker. Het bleek intusschen dat beschuldigde en een ander man perziken geplukt hadden om aan de varkens te vreten te geven, en toen had de andere man zelf wat er van gegeten, en beschuldigde had eenige in een zak mee naar huis genomen. De Magistraat zeide dat dit "technisch" een diefstal was, en veroordeelde beschuldigde tot 2s 6d. boete of twee dagen harde pad. De boete werd betaald. Natuurlijk had de Magistraat gelijk, maar ontechnisch lijkt het ons een schandaal om iemand te doen straffen voor het gebruik van perziken voor het varkdom bestemd.

GELOOF JE DAT?—De *E. P. Herald* beweert—wat seer waar kan zijn,—dat men te Pt. Elizabeth er zeer op gesteld was geweest om de gezondheid van Sir Gordon Sprigg onder de toasten op te nemen, maar dat deze hierin niet had toegestemd, op grond dat het tegen de etiquette streed om in aanwezigheid van Z Exc. den Gouverneur op de gezondheid van diens Eersten Minister te drinken. Ronduit gezegd nemen wij de vrijheid hier niet aan te gelooven, want wat te Grahamstad en niet tegen de etiquette streed was ook te P. Elizabeth geoorloofd; maar dat Sir Gordon Sprigg er voor bedankte om, na die malle artikelen tegen zijn komst, een toast op zijn gezondheid te hooren en te beantwoorden, dat dunkt ons seer natuurlijk. Volgens de *P. E. Telegraph* had het Comité den Voorzitter van de Wetgevende Vergadering, Sir David Tennant, over de zaak geraadpleegd, en uit diens antwoord vernomen dat de etiquette verbood om den toast in te stellen.

ORANJE VRIJSTAAT.—Het voornaamste nieuws vandaar betreft het antwoord van President Reitz op gelijkluidende memories hem uit het N. Oosten des lands over het Tolverbond toegezonden. Wij nemen elders memorie en antwoord over, en in ons inleidingsartikel zal men ons gevoelen er over vinden. Verder niets dan dat Burgemeester Innes te Bloemfontein een receptie in het Stadhuis aan President en Mevr. Reitz heeft gegeven, die met een danspartij eindigde. Z.H.Ed., in antwoord op een toespraak van den Burgemeester, vergeleek Bloemfontein met "de schoone slaapster in het bosch," die weldra door een prins, in de gedaante van den Spoorweg, met een kus zou gewekt worden. Voorts blijkt het dat een volkstelling (census) is verordend, zullende de heer Van Iddekinge als census-beambte te Bloemfontein werkzaam zijn.

RIVERSDALE.—Vandaar zijn ons twee besluiten gezonden, op een vergadering van het Z. W. Spoorwegcomité er op 29 ll. genomen, toegezonden. In vertaling luiden zij aldus: 1. Dat een Spoorweglinie die de haven van Mosselbaai met Oudtshoorn over George verbindt, dan naar Klipplaat en dan naar Middelburg Weg gaat, in allen deele de behoeften der Z. W. districten vervullen, de Graaff Reinetsche linie zich ten nutte maken, en de vele productieve districten die zoo lang verwaarloosd zijn, tot middel strekken zou om hun produkten te versenden; zullende aan de Z.W. Hooflinie ten slotte door een lijn van Ashton over Swellendam, Heidelberg en Riversdale naar Mosselbaai, voltooid worden. 2 Dat de Secretaris een afschrift van deze besluiten aan den Eersten Minister en aan de Secretarissen der verschillende Spoorwegcomités van Swellendam, George, Oudtshoorn, Middelburg, Graaff Reinet en Colesberg zal zenden, met een ernstig verzoek om zamenwerking.

MOLTENO.—Aan de parlementsleden Beyers en de Vos, die onder geleide van den heer Andries du Plessis, M.L.A., een togtje naar de kolenvelden van het N. O. ondernomen hebben, en te Molteno nog twee andere leden der Wetgevende Vergadering, de heeren Joubert en Van Rensburg vonden, is te Molteno een maaltijd aangeboden, die volgens het Burgersdorpsche blad regt prettig was. De beide Westelijke leden verbonden zich natuurlijk niet om voor de Noordelijke Verbindingslinie te stemmen, maar hun reis scheen toch den indruk op hen gemaakt te hebben dat zulk een linie seer goed gemaakt kon worden, en met hetgeen zij van den Stormbergschen kolenrijkdom gezien hadden, betoonden zij zich seer ingenomen. Alles hangt echter af van de vraag of men de kolen van Oostelijker streken de Oosterlinie nabij de Noordelijke Verbindingslinie kan doen bereiken, iets wat uit de rapporten verleden jaar aan het Parlement voorgelegd zeer duidelijk scheen, en waar thans Sir Gordon Sprigg een persoonlijk onderzoek naar instelt.

DE GRAAFF-REINETSCHE SPOORWEGVERLENGING.—De Gouvernements Ingenieur, de heer Ellis, is hier ll. Maandag aangekomen met het doel om eene tweede opmeting van de lijn tusschen hier en Middelburg te maken. Ll. Maandag middag werd eene vergadering van de Kamer van Koophandel en een paar leden van den Bond gehouden, met het doel om den heer Ellis te ontmoeten. Uit het verslag van den Ingenieur bleek het dat de lijn door Middelburg de goedkoopste en verkieslijkste zal zijn, daar zij lager af niet kan doorkomen, en dat de lijn door Graaff-Reinet langs de Drooge Rivier op ook gemaakt kan worden, hoewel het van de Schutkraal naar Roodebloem een zwaar stuk werk zal zijn; doch de lijn om de rivier zooals in de eerste plaats opgemeten zal ook een hevig stuk werk zijn. Het zal nu voor het Parlement zijn om te beslissen of de lijn om de stad zal gaan. Eene seer interessante vergadering werd gehouden, en de algemeene wensch was dat het Parlement besluiten zou om ons niet alleen de verlenging toe te staan, maar ook om aan de begeerte der ingezetenen te voldoen door de lijn door de Schimper's oude erven te laten loopen.—*Graaff-Reinetter.*

DE IERSCHE VLAG.—De zaak van het neerhalen der Iersche vlag van een zegeboog te P. Elizabeth is nog ongepaster dan men uit het telegram over het neerhalen zou meenen. Het blijkt dat er drie zegebogen waren, op de een waarvan de Union Jack waaide, terwijl een andere met de Schotsche vlag prijkte en nu wilde men voor de derde de Iersche. Zulk een vlag wist men ten elf ier ure van een lid van het Comité van ontvangst te bekomen, maar toen zij geheschen was kwam die mijnheer Wm. Hume—vroeger was hij in het Parlement maar hij was er bitter weinig waard, gelooven wij,—met een betoog aan de lieden die ze geheschen hadden voor den dag dat men geen partijvlag mogt hebben, en zonder het Comité te raadplegen haalde men de vlag neder. Een Iersch priester, pater Strobino, schreef over deze zaak aan het Comité, dat zijn excuus maakte en zeide dat het neerhalen gebeurd was zonder dat het er iets van wist. Ook andere Iersche priesters, Dr. Considine en andere voorname Ieren waren aanwezig, en aan den doctor werd de resolutie toevertrouwd die tegen den heer Hume gerigt was. Ons dunkt het dat niet alleen de Ieren reden hebben om verontwaardigd zijn, maar ook het Comité, dat door die eigenmagtige verwaandheid van zoo'n man in moeijelijkheid is gebragt, en dus alle reden heeft om met de Ieren zaam te werken in het door hen gemaakte plan om hem in geen stads- of andere … meer te kennen.

SPOORWEGBEHEER. — De deputatie uit de Kamer van Koophandel die over tekortkomingen in het Spoorwegvervoer zou klagen, heeft zich gisteren bij den Com. van Op. Werken vervoegd, bij wien zij den Algemeenen Bestuurder van Spoorwegen vond. De heer Wiener gaf als de klagten die men vernam het gebrek aan vrachtwagens (trucks) en aan behoorlijk teerdoek om ze te dekken op. Dan was er gebrek aan locomotieven, en het zou goed zijn als men meer looteen bij het Kaapsche Spoorwegstation en betere maatregelen had om de goederen uit het Dok te krijgen. De heer Ryan sprak over de bezwaren van Malmesbury, en gaf aan de hand of men niet tusschen Durban Weg en Zoutrivier, om de grootte van het vervoer dat er was, een dubbele linie rails zou leggen. Na nog eenige opmerkingen van dezelfde heeren en van de heeren Beard en Brown, waarbij ook over vertraging van het algemeene verkeer werd geklaagd, en de opmerking werd gemaakt dat het vorige jaar hulp beloofd was die men niet had zien opdagen, zeide de Minister dat nergens meer dan in het Spoorweg Departement van alle klagten in de kranten kennis werd genomen, en vroeg hij den heer Ryan of de zaken in Malmesbury in de laatste dagen niet beter geworden waren. Toen deze met ja antwoordde, hervatte de Minister dat men

dat u zien kon hoe geneigd het Departement was om grieven te verhelpen ook zonder dat … hare lichamen er drang op oefenden, en zij … dat er duizenden teerlakens tot dekking … vrachtwagens aangekocht waren, dat … nieuwe vrachtwagens uit Engeland ontboden waren, al een voor het Westelijke en Middelandsdeel, en dat er eerst 26 en later 59 … locomotieven besteld waren; maar het was … genoeg uit Engeland te krijgen, en door allerlei ongelukken waren er … wat locomotieven onklaar. Om … te verhelpen zou men de werkwinkels te Beaufort West weder openen. De regens te Kimberley hadden een menigte vrachtwagens daar … blijven, wat ook wel … maar als al het bestelde was aangekomen zou men … vrachtwagens en 262 locomotieven … meer dan vroeger jaar hebben. Of … Regering verdubbeling van spoor op de Westelijke linie zou voorstellen, dat … zeggen, maar die heer Elliott zou … onderzoek naar de zaak doen. Daarmede nam de deputatie haar afscheid.

PARIJSCHE TENTOONSTELLING.—De groote aantrekkingskracht der Parijsche tentoonstelling kan niet alleen blijken uit de statistieken van het aantal vreemdelingen, dat uit alle oorden naar de Fransche wereldstad toestroomde, maar ook uit het gevolg, dat de rechtbanken over verscheidene vreemde knapen—er was er zelfs een heelemaal uit Nizza komen aanloopen—wegens de hun ten laste gelegde … en landlooperij te oordeelen heeft. Hierbij een dialoog uit de Parijsche rechtszaal, die als staaltje van honderd anderen kan dienen. Voorzitter: "Hoe zijt gij uit Nantes naar hier gekomen? Beklaagde: "Te voet." Voorz.: "Hoeveel geld hadt gij?" Bekl.: "Niets. Ik heb overal langs den weg … om wat te eten gevraagd. Voorz.: En te Parijs?" Bekl.: "Heb ik gebedeld." Voorz.: "Juist en daarom ook werdt gij in hechtenis genomen. Waar sliept gij?" Bekl.: "Op straat." Voorz.: "Dit alles om naar de tentoonstelling te zien! En de entree-biljetten, kreegt gij die cadeau?" Bekl.: Neen, ik kreeg er geen een." Voorz.: "Hoe zijt ge dan op de tentoonstelling gekomen?" Bekl.: "Die heb ik niet te zien gekregen." Voorz.: "Alzoo … hebt gij het ouderlijk huis … plaats verlaten zonder een cent op zak, hebt gebedeld en op straat geslapen en … tentoonstelling te zien gekregen!" Bekl.: "Ja, maar ik heb ten minste den Eiffeltoren gezien… van buiten!" (Gelach). Voorz.: … die kan men zien zonder entreebiljet." De rechtbank stelt hem weer in handen zijner moeder, die hem is komen opvragen.—*Volksstem.*

SIR LOWRY'S PAS.—Zooals bekend, is … op 1 dezer geopend tot aan gemelde plaats, vroeger "Hottentots Hollands Kloof," genoemd. Dienzelfde namiddag gingen wij per trein op weg naar Somerset West Strand, als waar wij bevonden werd dat vele andere passagiers ook op weg daarheen waren. Te Somerset West Station waren eenige rijtuigen (cabs) gereed om passagiers zoowel naar het dorp Somerset als naar 't Strand te vervoeren. De meesten echter, die naar Strand gingen, dachten best per trein tot naar de Siding door te gaan. Ook daar waren een aantal rijtuigen, die als in een oogwenk met passagiers gevuld naar 't Strand gingen. Wij hadden plaats genomen in eene der passagierskarren van den heer Spangenberg, die bij geen anderen behoeven ten achteren te staan. Na een vriendelijk onthaal bij den heer Le Roux, werden wij Maandag, 3 dezer, door gemelden heer (S.) wiens rijtuigen op nieuw met passagiers gevuld waren, teruggebracht tot aan de Siding. Reizigers van elders, die op weg zijn naar het S. W. Strand, dienen er op te letten, zich bij het Station niet te laten wijsmaken als of er bij de Siding geen rijtuigen zijn. 't Blijft het best naar aangegemelde plaats door te gaan, vanwaar het vervoer naar Strand gemakkelijker en goedkooper is dan van het Station. Zijn er echter deze en gene, die willen trachten de passagiers te noodzaken bij het Station af te klimmen, die kunnen maar hun gang gaan, zij zullen spoedig uitvinden dat er meer menschen zijn die passagierskarren (cabs) kunnen aanbieden, om strandbezoekers van en naar de Siding te vervoeren, waarheen ieder zal vinden dat het veel gemakkelijker is per trein door te gaan dan per rijtuig, met horten en stooten, als een noodeloos halve cirkel door het dorp vervoerd te worden. Wil men dus per trein naar S. W. Strand, dan is het 't best naar de Siding door te gaan.—*Medegedeeld aan P. D. Advertentieblad.*

CORRESPONDENTIE.

[WIJ STELLEN ONS NIET VERANTWOORDELIJK VOOR DE GEVOELENS ONZER CORRESPONDENTEN. INGEZONDEN STUKKEN KUNNEN NIET TERUGGEZONDEN WORDEN.—RED.]

"DE GEHEELE KERK VERTEGENWOORDIGD."

Aan den Redakteur.

Mijnheer,—In mijn eenvoudigheid heb ik altijd gemeend, dat de *Kerkbode* het officieel orgaan der Nederduitsche Gereformeerde Kerk was, en als zoodanig die Kerk vertegenwoordigde. … dat de *Volksbode* zich dat … welke gronden wordt echter … Is het daarom dat de *Kerkbode* … bestuur moet voortslepen en … redakteur van dat *officieele* blad gedurende … dagen heeft dat hij geen ondersteuning … Is het daarom, omdat men de … onze geloofsgenooten als "Ker…" wil opdringen, dat de *Kerkbode* … kan worden! Bewaar ons … dag, als Gereformeerde Afrikaners … de *Volksbode* voor *hun kerkelijk* … erkennen en de politieke denk… daarin verkondigd worden zouden … Zoover zal, zoo ver kan het toch … want dat zou de grootste ramp … het Afrikaansche volk … Doch afgezien daarvan, zullen … vooral de predikanten, die met de … meegaan, tegen zulke brutale aanmatiging geen protest aanteekenen:

AFRIKANER.

HET QUASI KERKELIJK ORGAAN.

Aan den Redakteur.

Mijnheer,—Verwonder u daar niet over dat … het durft uitspreken, dat zij de … kerk vertegenwoordigt." Aan dat … men zich dat *werkelijk!* … in zijn inleidings artikel van 30 … was heel waarschijnlijk een … bij lijdt er wel meer aan … en *Charybdis* moet spellen. Of … uit den mouw laten komen! … broeders hem wel voor zijne on… ter rede gesteld hebben. Maar wat hij daar schreef heeft men reeds … aanvang af den goedgeloovigen zoeken … denk maar aan de mooije circu… geboorte van het voorbeeldige … aangekondigd werd. … ook niet ontgaan zijn, hoe men op … wijze de *Zuid Afrikaan* en *Patriot* en andere bladen die de belangen der … bepleiten, in de *Volksbode* aan … en verdacht gemaakt heeft en wat er … gesproken is, om die "Anti-Kerkelijke" bladen "onschadelijk" te maken … zeggen! Maar ziet u dat kwam … omdat de *Volksbode* "de geheele kerk vertegenwoordigt." Sic. … verklaring van den editeur … Kerkelijk orgaan, wordt het … dat Afrikaner-predikanten, die … volk liet hebben het stil… en er voor uitkomen dat zij … *Volksbode*, welke de geheele … vertegenwoordigt," niets uit te staan …

Ik noem mij,
EEN UIT VELEN.

ENGELSCHE AVONDDIENSTEN IN DE GROOTE KERK.

Kaapstad, 10 Feb. 1890.

Aan den Redakteur.

Mijnheer,—Ik verneem tot mijne verbazing en … dat de Kerkeraad, in weerwil van … der gemeente besloten heeft om toch … dienst in onze Groote Kerk des avonds … te laten preeken. Het besluit der ge… vergadering wordt dus met verachting … en de Kerkeraad, bestaande uit … leden totaal onbekend met de geschiedenis der Groote Kerk, hare godsdienst en oorsprong, stapt maar zoo de oogen sluitend over al de aanspraken van de leden der Groote Kerk en hare resoluties heen, en stelt Engelsch preeken bij haren hoofddienst vast. Dat noem ik een slag in 't aangezigt van de doodsbeenderen daarin geborgen der vrome voorvaderen, een slag in 't aangezigt van hunne nazaten, een slag in 't aangezigt van de Hollandsch Afrikaansche partij der vaderen in het land, een slag in 't aangezigt der gemeente, en een slag in 't aangezigt der vergadering gehouden in Nov. ll., waar bijna eenparig besloten werd om de avonddienst niet in het Engelsch te houden. God beware onse taal, Kerk en Gemeente, en wee hen door wien te ergernis moedwillig bewerkt is. Maar wat nu! Gaan de kerkgangers van den Engelschen dienst des avonds vrij en voor niet bij de hoofd dienst in de Kerk zitten? Gaan die heeren en dames, vraag ik nog eens, vrij en voor niet op de zitplaatsen zitten van de leden die er voor betaald hebben? Zoo ja, dan zeg ik dat het een onregtvaardige en schandelijke daad zal zijn; toch wij zullen zien wat wij zien zullen.

EEN LIDMAAT.

[Een andere uitvoerige brief over hetzelfde onderwerp kan wegens plaatsgebrek eerst in one volgend nommer verschijnen.—RED. *Z. A.*]

Afkondiging van Ds. Muller aan de gemeente van de Nieuwe Ned. Gereformeerde Kerk op Zondag 9 Dec. ll.

Het spijt mij zeer dat ik heden de Godsdienstoefening niet eindigen kan, zonder u voor eenige oogenblikken bezig te houden, met eene voor mij zeer pijnlijke zaak, die ik trachten wil, u duidelijk voor te stellen, omdat de loop die dezelve genomen heeft, ten gevolge kan hebben de verbreking van den innigen band, die mij sedert 3 jaren gelukkiglijk aan u als mijne gemeente verbindt.

Het is u bekend dat Ds. Luckhoff in 1878 den Kerkeraad verzocht hem, onder anderen de volgende rechten en voorrechten te vergunnen, t.w. Uitsluitend gebruik der Nieuwe Kerk, Bestier en opzicht over de Dag en Zondagschool in verband met deze Kerk; eene wijk, begrensd door Langestraat, Strandstraat, Kloofstraat aan beide zijden, met de dwarsstraten naar Oranje en Hofstraten; twee ouderlingen en twee Diakenen om dienst te doen in de Nieuwe Kerk, en verlof om twee oud-ouderlingen en twee oud-diakenen te verzoeken om, met de dienstdoende ouderlingen en diakenen, als eene Commissie met hem mede te werken, in belang van zijne wijk," er dienst te doen in de Kerk bij ontsteltenis van bovengenoemde ouderlingen en diakenen." Uit dit laatste blijkt dat Ds. Luckhoff, geene beurtwisseling van de ouderlingen en diakenen der Groote Kerk verlangde. Voorts vroeg hij om vrijheid om huishoudelijke bepalingen te maken (in overleg met genoemde Kerkeraads en oud Kerkeraadsleden) met betrekking tot Eeredienst en Herderlijkwerk, en zijne eigene registers te houden. Doch waartoe zou ik meer opnoemen; gij zijt toch daarmede bekend.

Dit verzoek van Ds. Luckhoff werd door den Kerkeraad en door eene Gemeente-Vergadering naar welke het verwezen werd toegestaan,—eerst voor drie jaren, (en later voor zoolang Ds. Luckhoff, Leeraar in de Kaapstad zou blijven). Dit alles werd tot narigt van belanghebbenden in de *Kerkbode* van 22 Junij 1878 bekend gesteld. Onder die voorwaarden werkte Ds. Luckhoff gedurende een negental jaren. De Commissie waarom Ds. Luckhoff gevraagd had, werd door hem zamengesteld onder den naam van "Commissie van Bestuur voor de wijk van de Nieuwe Kerk."

De eerste vergadering werd gehouden op den 17 October 1878. Van de vijf nog in 't leven zijnde leden dezer eerste vergadering, zijn drie thans dienstdoende in de Groote Kerk, terwijl de andere twee rustende leden zijn in deze gemeente.

De broeder ouderling Pieter Marais die in de jongste Kerkeraadsvergadering voorgesteld heeft, dat de Kerkeraad de Commissie van Bestuur niet erkennen kan, en de andere broeder ouderling die ook hiervoor gestemd heeft, waren leden van de eerste Commissie, namen als zoodanig deel aan belangrijke huishoudelijke besluiten, die in naam dier Commissie aan den Kerkeraad werden voorgelegd. De Kerkeraad heeft in al die jaren, niet alleen de Commissie van Bestuur erkend, maar ook hare besluiten bekrachtigd, en haar alle hulp verleend in de volvoering van belangrijke werken, zoo als ten overvloede blijkt uit de Notulen Boeken van genoemde Commissie en van den Kerkeraad.

Dat de gemeente alhier door deze schikking met Ds. Luckhoff geene schade geleden heeft, blijkt daaruit, dat, toen Ds. Luckhoff, om redenen van gezondheid genoodzaakt werd het beroep naar Durbanville aan te nemen, eene petitie door 354 leden die hier door Ds. Luckhoff bearbeid werden, aan den Kerkeraad gerigt werd, luidende als volgt: "Wij wenden ons wegens den toestand waarmede wij bedreigd worden om weldra onzen dierbaren Herder en Leeraar te verliezen, tot u, met het vriendelijk verzoek om een beroep van een plaatsvervanger zoo te doen uitgaan, dat de beroepene verstaan zal, dat wanneer hij het beroep op hem uitgebragt, aanneemt, en herwaarts komt, zijne standplaats de Tweede Kerk wezen zal, en zijne werkzaamheden gelijk aan die van Ds. Luckhoff, wij toen dit verzoek omdat wij overtuigd zijn geworden, dat slechts op deze wijze de opvolging zonder schade voor de gemeente zoude kunnen geschieden enz."

De Kerkeraad nam daarop het volgende besluit:

De vergadering gelet hebbende op den inhoud der petitie van eenige ledematen onzer Kerk, die zeggen: de Openbare Eerediensten in de Tweede Kerk geregeld bij te wonen, verklaart daaraan slechts in zooverre te kunnen voldoen als aan den 4 beroepen Leeraar in den Beroepsbrief te kennen te geven, dat, wanneer hij het beroep, op hem uitgebragt, aanneemt, hij, voor zijn aanvaarden van zijn ambtsbezigheden, zal kunnen kiezen, hetzij bij wijze eener proefneming of voor permanent of zijn werkkring in de gemeente te bepalen bij de "Tweede Kerk" gelijk Ds. Luckhoff in de laatste jaren van zijn dienstijd, dan wel met de twee andere Leeraren, Dr Kotzé en Ds. Steytler, het werk in de gemeente onder het Collegiaal Systeem te zamen te verrigten, alleen wat de preekbeurten betreft, zijnde de stad verdeeld in wijken voor huisbezoek. Aangezien het niet billijk noch raadzaam geacht wordt dat de te beroepen Leeraar in deze gebonden zij of in het onzekere, zoude verkeeren, en dat van dit besluit, indien aangenomen, te zamen met den staat van het Sustentatie-Fonds, aan de Gecombineerde Vergadering worde kennis gegeven alvorens zij tot de verkiezing van eenen Leeraar in plaats van Ds. Luckhoff overgaat.

Met andere woorden:

De Kerkenraad besloot om dit verzoek in zoo verre te voldoen door den te beroepen Leeraar, bij wijze van proefneming of voor permanent, de keuze te laten tusschen (a) zich bij de Nieuwe Kerk te bepalen, zooals Ds. Luckhoff deed sedert de schikkingen met hem getroffen, of (b) met Dr. Kotzé en Ds. Steytler, om de beurt in al de Kerken te prediken, en in de wijk van Ds. Luckhoff herderlijk werk te doen.

Toen ik beroepen werd, zond de Kerkenraad mij afschrift van dit besluit.

Ik schreef daarop: "Overeenkomstig Kerkeraadsbesluit, d.d. 22 Nov. 1886, copij waarvan mij met den Beroepsbrief is toegezonden, wensch ik hiermede den Eerw. Kerkenraad bekend te maken, dat ik dit beroep aanneem met de verstandhouding dat mijn werkkring in de Kaapstadsche gemeente zich permanent bepalen zal, wat de preekbeurten betreft, tot de Tweede Kerk, en wat het herderlijk bezoek aangaat tot dat gedeelte der gemeente dat aan Ds. Luckhoff behoorde."

Met andere woorden;—Ik koos (wat de twee voornaamste deelen van het Leeraarsambt aangaat) even als Ds. Luckhoff de Nieuwe Kerk, en de wijk waarin hij arbeidde, voor mijn herderlijk werk. Ik kon gekozen hebben voor een of meer jaren een proef te nemen, met de voorwaarden waarop Ds. Luckhoff gearbeid had. De Kerkeraad bood mij dit aan in den Beroepsbrief. Doch ik had vertrouwen in de wijze waarop Ds. Luckhoff gewerkt had, en ik koos voor *permanent* de Nieuwe Kerk voor mijne prediking en de wijk van Ds. Luckhoff voor mijn herderlijk werk.

En is het nu denkbaar dat ik in alle deelen het werk van Ds Luckhoff zou kiezen en niet de rechten en voorrechten daaraan verbonden; vooral daar mij die door den Kerkenraad werden aangeboden? Bovendien, welke schade kan de Kerkeraad lijden door mijn gebruiken van rechten en voorrechten, die èn bij èn de Gecombineerde Kerkenraad mij wel willig aangeboden hadden? Of hoe kon ik door te arbeiden "gelijk" Ds. Luckhoff gedaan had, mij iets aanmatigen dat mij niet toekwam, waar èn Kerkeraad èn Gecombineerde Kerkraad mij aangeboden hadden "mijn werkkring bij de Tweede Kerk te bepalen, *gelijk* Ds. Luckhoff in de laatste jaren van zijn dienstijd." Genoeg.

Ik kwam in de verwachting dat ik als plaats vervanger van Ds. Luckhoff in alle deelen zijn plaats vervangen zou. En had de Kerkeraad gemeend mij niet alles te kunnen toestaan wat Ds. Luckhoff genoot, dan was het zijn pligt mij duidelijk gezegd te hebben, welke rechten en voorrechten wel en welke niet mij werden aangeboden. Doch het aanbod van den Kerkeraad luidde: "*gelijk* Ds. Luckhoff in de laatste jaren van zijn dienstijd."

Maar dat de Kerkenraad in der tijd gemeend had mij al de rechten en voorrechten van Ds. Luckhoff te geven, blijkt daaruit dat hij mij in het volle genot er van liet. En ik beroep mij op u om te verklaren, of het werk gedurende de drie jaren mijner bediening in eenig opzigt anders is verrigt geworden dan gedurende de negenjarige bediening van Ds. Luckhoff èn of gij het ooit anders verstaan hebt, dan dat ik in alle deelen de plaats van Ds. Luckhoff innam, en al de rechten en voorrechten van Ds. Luckhoff genoot.

Mijn collega, de eerste predikant van de Kaapstad, was de eerste om naar aanleiding van het geschenk van mej. de wed. J. C. Wicht aan de Nieuwe Kerk, te ontkennen dat ik regt had het werk van Ds. Luckhoff onder de voorwaarden aan Ds. Luckhoff verleend te verrigten. De Kerkeraad zou volgens zijne beschouwing mij wel het werk van Ds. Luckhoff hebben toevertrouwd, maar onder andere voorwaarden, nooit door den Kerkeraad genoemd of bekend gesteldt.

Naar aanleiding hiervan gaf een der diakenen, de Broeder P. F. Liudenberg, kennis van een voorstel, om den Kerkeraad te doen verklaren, dat geene van de voorwaarden vroeger aan Ds. Luckhoff toegestaan, aan mij is verleend, dan alleen wat het prediken herderlijk werk betreft.....en dat de Kerkeraad geene Commissie van Bestuur voor de Nieuwe Kerk kan erkennen, noch eenige andere overeenkomst vroeger met Ds. Luckhoff aangegaan, en dat het den B.B. ouderlingen en diakenen vrijstaat onderlinge schikkingen te maken met betrekking tot het vervullen hunner beurten bij de opanbare diensten.

Dit voorstel werd bij de behandeling eerst veranderd en later ingetrokken. Over een ander voorstel om mijne regten en voorregten te erkennen, staakten de stemmen, en omdat ik, voorzitter zijnde, in mijne zaak geene stem wilde uitbrengen, bleef de zaak onbeslist; en ik sette mijn werk op deselfde wijze ongehinderd voort.

(*Te worden vervolgd*).

Z. A. REPUBLIEK.

De *Volksstem* heeft een artikel over de plannen van den heer Bowler tot een groote trek naar Mashonaland, en is van oordeel dat zij niets anders zijn dan "een hel gekleurde zeepbel." Het artikel eindigt als volgt:—

Toch heeft deze Mashonaland beweging ook hare ernstige zijde gehad. Ze heeft namelijk de aandacht gevestigd op de mogelijkheid, welke bestaat dat eerlang de zware voetstap van den voortrekker—van den wezenlijken voorttrekker, niet van een of ander bij elkaar geraapt klompje "Bowlerianen"—sich noordwaarts zal rigten, trots de vermeende regten van souvereine Kaffer-Koningen of van Mogendheden of syndicaten, die tehuis de landkaart versieren niet "steeren van invloed" en protectoraten. Zuid-Afrika behoort nu eenmaal toe aan de Zuid Afrikaners, en geen Europésche Ministers of maatschappij met beperkte of onbeperkte verantwoordelijkheid zal den aandrang van den Zuid-Afrikaanschen Boer vermogen te weerstaan, met welke dese sints een paar eeuwen langzaam maar seker en zonder onnoodig bloedvergieten het binnenland is ingedrongen als pionier der beschaving. Of het oogenblik voor een "Grooten Trek" gekomen, of nog maar ver in de toekomst ligt, blijve thans buiten bespreking; evenzoo laten we heden de beschouwing achterwege hoe en onder welke omstandigheden onzes insiens zulk een trek sou kunnen worden uitgelokt. Doch dat er nog "getrokken" sal worden schijnt ons wel waarschijnlijk toe, selfs zonder de leiding, voorlichting en bescherming van den heer Louis P. Bowler.

Verder het volgende omtrent Krugersdorp:—

De waarde van bouwgrond in Krugersdorp schijnt eene verbetering te ondergaan, ten minste te oordeelen naar den laatst plaats gehad hebbenden koop. De heeren Th. Brazier en Co., eigenaren van het Central Hotel aldaar, hebben namelijk een aan het hotel grenzenden standplaats gekocht voor £200. Dit is de hoogste prijs die tot heden betaald is voor een standplaats in deze stad, maar wanneer wij oordeelen naar de ligging van den grond en de gelegenheid die het den heeren Brazier en Co., aanbiedt tot het uitbreiden hunner localiteit, dan meenen wij dat men aan beide zijden een voordeeligen koop zal hebben gedaan.

Eindelijk nog iets uit Rustenburg:—

In een der kantiens van dit dorp ligt een zeer vermakelijke memorie aan den Hoog-Edelen Volksraad ter onderteekening. Het doel dezer memorie is namelijk om alle ambtenaren, die uitlanders zijn, van hunne posten te doen ontzetten en daarvoor ware Afrikaanders in de plaats te benoemen.

Deze memorie is vooral tegen de Hollanders gerigt, waarvan onder anderen gesegd wordt, dat zij God loochenen en Gods gebod overtreden en nog meer liefelijke dingen; verder dat zij met verachting op den Boer nederzien, enz.

De personen, van wie deze memorie is uitgegaan, denken door het uitwerken der Hollanders self weder eenigszins den invloed terug te erlangen, dien zij door hun gedrag gedurende den Vrijheidsoorlog in 1881 verloren hebben. Zij hebben sich toen aan sulk een dubbelzinnig gedrag schuldig gemaakt, dat o.a. de Commandant van het Rustenburgsche commando sich genoodsaakt heeft gezien hen op allerlei wijzen onschadelijk te maken. Zij denken nu, dat hun gedrag uit dien tijd vergeten is, en beproeven weder door slinksche streken hun aansien te herwinnen.

De regulaties voor Johannesburg zijn meerendeels door President Kruger en Staatssecretaris Leyds goedgekeurd. Slechts enkele zouden aan den Uitvoerenden Raad worden voorgelegd. De *Golden Age* dringt er intusschen op aan dat er aparte Besturen in de voorsteden zullen worden opgerigt, waar het thans alles behalve naar eisch gaat. Te Jeppe's Dorp heeft men het zoo lastig met de Kaffers dat een vergadering er belegd is om te zien of men van de Regering geen versterking der Politie kan erlangen; maar hiertoe schijnt geen kans te zijn, daar het dorp aan den heer Jeppe behoort, en de Regering er geen inkomsten van trekt. De *Star* beweert dat de heer Woodford op reis is gegaan om te zien of de Z. A. Republiek geen verdrag met de Vereenigde Staten zou kunnen sluiten, iets waar President Kruger zeer op gesteld is, en de heer Blaine, Amerikaansch Minister van Buitenlandsche Zaken, niet tegen heet te hebben. Wat het vertrek van den heer Ralph Williams betreft, segt de *Star* dat diens officieele loopbaan als Britsch Politiek Agent in de Republiek, alles behalve een succes is geweest. De Regering nam geen notitie van hem, en de Engelsche onderdanen in het land zagen geen heil in hem. Regt prettig voor ZEd.!

Uit een telegram uit Johannesburg, Vrijdag avond gekomen toen wij reeds ter perse waren, zien wij dat de telegraaf naar Krugersdorp, die zeer nuttig werken zal, zoo goed als klaar is. De heer Joubert, Minister van het Mijnwezen, was dien dag te Johannesburg aangekomen, en had zich bereid verklaard deputaties over mijnzaken te ontvangen. De heer Murdoch, vroeger van de Natalsche Bank en later aan het kantoor van den heer H. H. Griffins, Pietermaritzburg, werkzaam, was dienzelfden dag aan de koorts overleden.

Land en Volk vermeldt een maatregel door een Middelburgschen boer tot oplossing der arbeidskwestie aan de hand gedaan, maar zijn voorstelling er van is niet regt duidelijk. Het schijnt dat de Middelburger ieder zwart mensch in Transvaal drie maanden 's jaars in de mijnen en drie bij een boer wil laten werken, behoudende hij voor de andere zes maanden zijn vrijheid om niets te doen.

In de latere Johannesburgsche bladen vindt men niets van belang dat niet reeds uit telegrammen bekend was.

Uit een telegram in de *Cape Argus* zien wij dat de nieuwe Effektenbeurs, die 1,500 makelaars bergen kan, gisteren geopend is, en dat de Ed. heer Leonard en de heer J. Hay toespraken hebben afgestoken. Vijftien honderd makelaars! een mensch wordt er zoo maar naar van.

Memories over Tolverbond.

Express.

Aan Zijn Hoog-Edelen den Staatspresident en de Edele Heeren Leden van den Uitvoerenden Raad, Bloemfontein:—

HOOG-EDELE HEER EN WEL-ED. HEEREN!

Deze memorie van de ondergeteekende burgers van de Noordelijke distrikten geeft met eerbied te kennen, dat een Tol-Conventie tusschen desen Staat en de Kaapkolonie in werking is geweest sedert den 1sten Julij ll., welke Conventie wij, om de navolgende redenen (onder anderen, beschouwen te zijn verkeerd in staatkunde, pijnlijk drukkend in hare werking, eenzijdig en onregtvaardig in het geval van hare belasting, en vereischende dadelijke verandering en matiging, zooal niet algeheele herroeping:—

I. De Tol-Conventie in hare tegenwoordige vorm is verkeerd in staatkunde (A) omdat de Regering het regt van de burgers te mogen belasten—dat regt uitsluitelijk en alleen door de burgers aan de Regering gegeven,—door de Tol-Conventie indirect aan eene andere naburige Regering gedeeltelijk afstaat: (B) omdat de burgers geen tijd of gelegenheid werd gegeven om met de ware natuur van het Tolverbond bekend te worden om bij de memories als burgers onse gevoelens daarvoor of daartegen bij de laatste Raadssitting bekend te maken, zoo oordeelen wij dat dit berekend kan zijn om onse Constitutie des lands schade te doen, soodat niet te ondermijnen of te vernietigen; (C) omdat zij duidelijk ten doel heeft Natal te dwingen een rabat te geven (waarvan sij het beginsel erkent) in eenen vorm dien sij met billijke redenen beschouwd te zijn nadeelig voor haar belang, en voor het belang van hen met wien zij handelt. Men mag veronderstellen dat alsnog door onderhandeling voordeelige termen van Natal souden kunnen worden bekomen, terwijl indien de Conventie onveranderd blijft tot den 1sten Januarij aanstaande, deselve dan vast sou staan voor drie jaren, en sulke termen dan waarschijnlijk niet souden kunnen worden bekomen; (D) omdat het verondersteld wordt, dat het heffen van sware tollen op onze grenzen, Natal sal dwingen of tot de To'unie toe te treden, of haar tarief te verlagen, ten einde haren handel met desen Staat te behouden. Dit is een verkeerde veronderstelling, want de ligging van Natal als eene seehaven is soodanig dat sij onsen handel in handen heeft en behouden sal, selfs onder eene swaardere belasting—en al sou die handel aan Natal worden ontnomen, sou dit sekerlijk strekken tot nadeel van ons meer dan van Natal. Het is even mogelijk een sterk loopende rivier op te dammen als de voordeelige positie van Natal door een belasting te veranderen; (E). Het is verkeerde staatkunde om in deze dagen te trachten een naburigen Staat te dwingen iets te doen dat hij noch verpligt noch gewillig is te doen. Het kan alleen een wrijving veroorzaken, die treurige gevolgen na zich kan slepen.

II.—De Conventie in hare tegenwoordige vorm is pijnlijk drukkend in desselfs werking; (A.) omdat zij door hare omslagtige en moeijelijkheid verwekkende samenstelling en bestanddeelen, en door hare behoedmiddelen om smokkelarij te voorkomen in werkelijkheid transportrijders met vrachten voor de Transvaal bestemd, dwingen andere en gemakkelijker wegen te zoeken, en die worden gevonden *via* Newcastle en Coldstream, in Natal, langs welke wegen de handel wordt afgeleid, en aan onze transportrijdende boeren die gemakken, die zij nu hebben om voordeelen uit de Goudvelden te trekken, ontnemen; gevolgelijk zal binnen kort geen enkele wagen voor de Transvaal bestemd door desen Staat gaan, en onze boeren, indien zij dan transport willen rijden, verpligt sullen zijn naar Biggarsberg of Newcastle, in Natal, te gaan,—iets dat bijna onmogelijk is; (B.) omdat een langdurige en vernielende droogte op dit deel des lands rustende, transport prijzen tot een buitengewone hoogte heeft doen rijsen (welke hooge prijzen naar alle waarschijnlijkheid voor het overige gedeelte van dit jaar sal blijven voortduren) de behoeften des levens ook naar mate duurder zijn geworden. Wij worden dus gedrukt door eene drievoudige last: Zware Belasting, Verschrikkelijke Droogte, en Vernielende Transportprijzen.

III.—De Conventie is eensijdig en onregtvaardig in het geval van hare belasting: (A.) omdat Natal niet verpligt is of kan gedwongen worden haar in- en doorvoor belasting te verlagen, en wij, boven en behalve de belasting ons door de Conventie opgelegd, sullen moeten betalen alles wat Natal uit selfverdediging mag goed denken te heffen, terwijl wij reeds hooger belast zijn dan de Zuidelijke en Westelijke deelen van den Staat; (B.) het is verkeerd en onregtvaardig te trachten de naburige Kolonie te straffen, omdat sij zich niet bij de Unie wil aansluiten, door de roede te leggen op de ruggen van uwe eigene burgers; (C.) de Conventie die aan de verbruikers het voordeel van een rabat had moeten verzekeren, heeft, instede daarvan, een belasting opgelegd dat noodeloos is, omdat de Staatskist goed gevuld is, en de gewone inkomsten des lands voldoende sijn om de uitgaven der Regering te dekken; (D.) door de Conventie wordt aan de Zuidelijke en Westelijke deelen der Staat zekere voordeelen verschaft, waarvan wij ontstoken zijn, door dat goederen door ons uit de Kaapkolonie over Natal uitgevoerd, onder de Conventie belast worden.

Indien dan deze Conventie, die dagelijks meer onsmakelijk, ergerend en drukkend wordt, onveranderd blijft tot 1 Januarij a.s., wordt zij een vaste wet des land voor drie jaren, en daar het in dien tijd onberekenbare en onherstelbare kwaad en schade kan veroorzaken, en in den weg souden kunnen staan van de beste belangen en vooruitgang van desen Staat, en ongetwijfeld ten gevolge sal hebben de verwijdering der sympathie met de Regering van een groot aantal burgers.

Zoo is het dat de ondergeteekenden sich tot Zijn Hoog Edele en den Uitvoerenden Raad wenden met de bede, dat soo spoedig mogelijk een buitengewone sitting van den Hoog Edelen Volksraad sal worden bepaald met het doel andermaal te overwegen met het licht en de ondervinding verkregen gedurende derselver werking, of dese Conventie sal blijven bestaan of niet, soodat het de welvaart en vooruitgang van den Staat sal helpen bevorderen.

't Welk doende, enz.,

[Hiernevens volgen de namen van de burgers van de distrikten Bethlehem, Heilbron, en Harrismith.]

(ANTWOORD.)

Bloemfontein, 30 Jan., 1890.

AAN DE WEL-ED. HEEREN Burgers, van het district Harrismith, Bethlehem, en Heilbron, die de memorie hebben onderteekend, waarin wordt versocht dat "soo spoedig mogelijk eene buitengewone zitting van den Hoog-Edelen Volksraad sal worden bepaald, met het doel andermaal te overwegen, met het licht en de ondervinding verkregen gedurende de werking derselve of de Tol Conventie sal blijven bestaan of niet, soodat het den welvaart en vooruitgang van de Staat sal helpen bevorderen."

WEL-EDELE HEEREN!—Door mijne afwezigheid naar de Kaap Kolonie volgens verlof, mij door den Hoog-Edelen Volksraad goedgunstig toegestaan, werd ik verhinderd spoediger op Uw. Eds. memorie te antwoorden.

Het verzoek in Uw Eds. memorie bevat, is gegrond op:—Ten 1sten. De veronderstelling dat "Indien de Conventie blijft bestaan tot 1 Januarij, 1890, zij eene vaste wet des lands wordt voor drie jaren," en ten 2den op verschillende algemeene beweegredenen tegen de samenstelling en uitwerking der Conventie." Wat het eerste punt betreft, te weten, de noodzakelijkheid om eene buitengewone bijeenkomst van den Volksraad te beleggen, ten einde te beletten dat de Conventie een vaste wet des lands zal worden, deze bewering wordt reeds door den brief van het Comité selve, waardoor de memories uit verschillende dorpen en districten van het noorden mij toegesonden, worden tegengesproken. In dien brief gedateerd den 31sten December 1889, wordt gemeld: "Het Comité heeft vernomen dat vele van de memorialisten onder den indruk waren dat indien het Tolverbond voor ses maanden bevredigend werkte, het eerste dan voor vier jaren een onherroepelijke wet sou zijn. . . . . Dit *niet* het geval zijnde, heeft dit Comité het niet noodzakelijk geacht de memories vroeger te senden."

Hieruit blijkt dus dat toen de memories, vragende om een soo spoedig mogelijke oproeping van den Hoog-Edelen Volksraad in buitengewone sitting, mij werden toegesonden, de opzenders reeds overtuigd waren dat de aangegevene gronden voor zulke oproeping onjuist waren. Daar de memories door soo vele burgers van het land onderteekend zijn is het mijn pligt en ook mijn verlangen om met alle beleefdheid en bescheidenheid daarop te antwoorden. Nogtans mag ik niet nalaten op te merken dat de opsteller dier memories (want dese sijn alle gelijkluidend en dus blijkbaar door een en denselfden persoon opgetrokken), sich behoorde te hebben vergewist van den inhoud der Tol-Conventie alvorens (waarschijnlijk ter goede trouw, doch met grove misvatting der saak), vele sijner mede burgers verkeerd in te lichten, en daardoor te misleiden. Ik beschouw dat wanneer iemand het waagt te beweren, dat een verbond met een naburig land op plegtige en verbindende wijze aangegaan, nadat het door de overgroote meerderheid der wetgeving, na rijp beraad in verscheidene achtereenvolgende jaarlijksche sittingen, werd goedgekeurd, een verbond is verkeerd in *Staatkunde*, en *pijnlijk drukkende*, *eenzijdig*, en *onregtvaardig*, dat soo iemand eene groote verantwoordelijkheid op sich neemt, en niet vrij te spreken is van nalatigheid wanneer hij, soo als blijkbaar het geval was, een soo belangrijk artikel als Art. 8, der Conventie geheel over het hoofd siet.

Dat Artikel bepaalt "dat de voorzieningen "deser Conventie in werking sullen komen op "den 1sten dag van Julij 1889, en voortduren "tot den 30sten dag van Junij 1893."

Ten tweeden, wat de algemeene bezwaren tegen de Tol-Conventie aangaat, ik zal niet ontkennen, ook heb ik dit nooit ontkend, dat die Conventie soo als sij thans bestaat, en door omstandigheden waarvoor niet onse Staat, maar wel onse naburen te blameren sijn, wel meer drukkende voor de Noordelijke dan voor de Zuidelijke districten van het land sijn, en dit het geval sijnde, wil ik gaarne een middel daartegen soeken. Dat middel is echter naar mijn bescheiden oordeel te vinden niet door het prijs te geven van datgene wat wij na 36 jaren toevens eindelijk verkregen hebben, maar wel door pogingen aan te wenden om onse naburen tot eene minnelijke schikking te bewegen, of indien dit niet binnen kort gelukt, dan aan de noordelijke districten buitengewone voorregten (soosals bijvoorbeeld het vrijstellen van reeds bestaande bruggen en tollen en het aanleggen van nieuwe bruggen) toe te staan.

Daardoor soude het betrekkelijk klein bedrag dat de noordelijke districten meer dan de zuidelijke te betalen hebben, ruimschoots worden vergoed.

Ofschoon ik dus mij niet geroepen of geregtigd gevoel eene buitengewone bijeenkomst van den Raad te beleggen, zal ik niet nalaten uwe memories bij de eerstvolgende gewone sitting van dat Hoog-Edele Ligchaam voor te leggen, en uwe belangen naar het best van mijn vermogen voor te staan en te bevorderen.

Ik heb de eer te zijn,
Uw-Eds. Dw. Dienaar,
F. W. REITZ, Staatspresident.

REUTER'S TELEGRAMMEN.

ONDERZEESCHE TELEGRAAFDIENST.

Zuid Afrikaansche Zaken.

De Hertog van Orleans.

Het kolenmijn ongeluk.

Ontvangen en gepubliceerd 9 Feb. 4 n.m.

LONDEN, 8 FEB.—Sir Francis de Winton heeft zijn rapport overhandigd, en onderhandelingen met de Transvaal zijn begonnen. De Hertog van Orléans, een der verbannen Prinsen, is naar Parijs teruggekeerd om aanzoek te doen tot inlijving in het leger, en is in hechtenis genomen. Voor de regtbank van het Departement de Seine is hij beschuldigd van schennis der Verbanningswet, onder welke hij tot twee à vijf jaar gevangenisstraf kan veroordeeld worden. De zaak is uitgesteld. De heer Francis Newton, vroeger particulier Secretaris van Sir H. Robinson, is tot Kol. Secretaris van Bechuanaland benoemd. Majoor Panitzin en zes andere officieren zijn te Sofia in hechtenis genomen, als beschuldigd van zamenzwering om Prins Ferdinand en den Eersten Minister Stambouloff op te ligten en te vermoorden. Het getal van hen die door de ontploffing in de kolenmijn van Abersycham zijn omgekomen, bedraagt 176. Sir H. Robinson staat in een artikel in de *Fortnightly Review* het afstaan van Swazieland aan de Transvaal voor, dat dan alle aanspraken op het Noorden zou moeten laten varen, en zedelijken steun verleenen aan het plan der gecharterde Maatschappij. Hij dringt er ook op aan dat men de Transvaal een zeehaven in Amatongaland moet geven, mits zij sich aansluit aan het Tolverbond.

Duitschers in O. Afrika.

Portugal.

Een snelle reis.

Ontvangen en gepubliceerd 10 Februarij 5 n.m.

LONDEN, 10 FEBR.—Majoor Liebert, met 41 officieren of onderofficieren, is vertrokken om zich bij Kapt. Wissmann aan te sluiten. De leden der Koninklijke familie van Portugal hebben voor £19,000 ingeteekend op een nationaal verdedigingsfonds. De *Athenian* is Zondag te 4 n.m. te Southampton aangekomen, na een nette stoomtijd van 17 dagen 18 uren 49 minuten van de Kaapstad.

OVERLANDSCHE TELEGRAAFDIENST.

KAAPKOLONIE.

Z. Excellentie's terugreis.

OOST LONDEN, 8 FEB.—Z.Exc. de Gouverneur is hier gisteren avond te 7 ure aangekomen, en door den trein tot aan de werf gebragt, waar hij Lady Loch aan boord der *Melrose* vond. Deze is heden morgen te 3 uur weggestoomd. Lady Loch's gezondheid is iets beter.

MOSSELBAAI, 9 FEB.—De *Norham Castle*, met Z.Exc. en Lady Loch aan boord, is heden morgen hier aangekomen. Gedurende den korten tijd dat zij hier bleef maakte een deputatie, bestaande uit den C.C., den Burgemeester en anderen, waaronder de Ed. heer Meurant, M.L.C., hare opwachting bij Sir H. Loch, en een adres werd door den Burgemeester gelezen, waarop Z.Exc. een kort antwoord gaf, zijn dank betuigende aan de onderteekenaars van het adres, en aan de deputatie voor haar verschijning aan boord ter zijner verwelkoming. Miss Swart bood namens de Mosselbaaische dames aan Z.Excellentie een bloemruiker voor Lady Loch aan, die ongelukkig binnen haar hut moest blijven. Sir H. Loch, den ruiker aannemende namens Lady Loch, zeide dat deze zeer verheugd zou zijn met dit bewijs van achting. Prachtige regens, twee duim, zijn Zaturdag morgen gevallen.

De "Swallow."

SIMONSSTAD, 8 FEB.—Het oorlogschip Swallow, van de Z. O. Kust van Amerika, is in quarantaine aangekomen.

Z. A. REPUBLIEK.

De Loterijenwet.

Het "misdadige" plan van den heer Bowler.

JOHANNESBURG, 8 FEB.—Heel wat opschudding is veroorzaakt door de aankondiging dat de Regering van plan is om loterijen in de Transvaal te verbieden. [Hier laten wij iets weg waarvan de vertaling welligt tegen de Wet is.—RED. *Z.A.*] De heer J. C. Selous heeft aan de bladen geschreven, een aantal beweringen in een vlugschrift van den heer Louis Bowler, onlangs verschenen, over Mashonaland in bijzonderheden weersprekende, en de echtheid der concessie in twijfel trekkende waar de heer Bowler zijn misdadig (felonious) plan op gegrond heeft.

Potchefstroom en de Spoorwegkwestie.

POTCHEFSTROOM, 10 FEBR.—Een invloedrijke openbare vergadering is Zaturdag namiddag gehouden, toen men besloot om aan de Regering een petitie te zenden tot verlenging van den Vrijstaatschen Spoorweg over deze stad en zoo mogelijk over Klerksdorp, zullende de linie dan Vaalrivier aan Schoeman's Drift, lager aan de rivier, moeten overgaan. Ook besloot men de Regering om een Gezondheidsbestuur te vragen.

Schaarschheid van Werkhanden.

BARBERTON, 10 FEBRUARIJ.—Door de schaarschheid van Inboorlingen arbeid zijn de mijnwerken van de Albion Maatschappij bijzonder achter uitgezet, en dientengevolge is hunne opbrengst voor Januarij gedurende 23 dagen stampen slechts 268 ons.

HANDEL EN NIJVERHEID.

JOHANNESBURG, 7 FEB.—Aandeelmarkt toonde heden nog lage cijfers. Princess 25s. om aan te komen. Geldenhuis Mains en May Deeps blijven vast. De heer J. Pascoe, Inspecteur, rapporteert omtrent het eigendom der Blue Sky dat de hoofdschacht 120 voet bezuiden het Hoofdrif is, dat dieper naar onder gaat met een hoek van 50 graden; en blijft die helling ook verder, dan sal men het rif in de hoofdschacht raken als men 150 voet diep is gekomen. De volgende resultaten van stamperij worden opgegeven: Tharsis 750 ons; New Grahamstown 406; Nigel 1,307.

JOHANNESBURG, 8 FEB.—De markt heeft een besliste verbetering ondergaan, want er wordt meer negotie gedaan en betere prijzen kan men halen. In vijftien verschillende effekten werd heden in de Beurs gedaan, en zoo iets heeft men in geen weken gezien. May Deeps zijn 1sh., Primrose, sedert gisteren avond, 4sh. gerezen, en de heele toon der markt is beter. Resultaten van stamperij zijn: Worcester 922 ons, Chimes 213, Wolhuter 421, Durban Roods 166. Men verwacht dat de goudwinst in Januarij niet meer zal bedragen dan 36 à 37,000 ons, daar verscheiden der maatschappijen een schijnbaren achteruitgang toonen doordat zij haar opgaven voor Januarij op een vroeger datum hebben gemaakt dan gewoonlijk. In Februarij komt dit teregt, en voor die maand rekent men dus op een groote winst.

KAAPSTADSCHE EFFEKTEN EN AANDEELEN BEURS EN BELEGGINGS-MAATSCHAPPIJ.

Verkoopingen in de Effektenbeurs op Zaturdag, 8 Februarij 1890.

Gypsy 8s.
Langlaagte B 35s.
Main Reef 25s. 6d.
May Consol 28s.
Princesses 29s. 3d., oproeping 2s. op 30s., 30 dagen.
Tharses 20s.

Verkoopingen in de Effektenbeurs op Maandag, 10 Februarij 1890.

Bothas 9s.
Langte B. 35s. 9d. en 35s.
,, Western 13s.
,, United 21s.
Nooitgedacht, oproeping 2s. op 14s., 30 dagen.
United Mains 32s. aan te komen.

FRED. H. BOOSÉ, Secretaris.

PRODUKTENMARKT TE KIMBERLEY.

De heer James Lawrence berigt dato 7 Februarij:—

	£	s.	d.		£	s.	d.
Aardappelen (beste) per zak, 163 lbs.	£0	18	0	—	1	1	0
Amandelen, per lb.	0	0	4	—	0	0	6
Boter (versche)	0	0	9	—	0	1	0
,, (tweede)	0	0	6	—	0	0	9
Boonen per zak, 203 lbs.	0	10	0	—	1	0	0
Eenden	0	2	0	—	0	2	6
Eijeren, per dozijn	0	1	5	—	0	1	6
Garst, per zak, 150 lbs.	0	17	0	—	0	19	0
Haver per zak, 150 lbs.	0	19	0	—	1	0	0
Ham en Spek, per lb.	0	0	6	—	0	0	9
Havergerven, per 100 lbs.	0	11	0	—	0	12	0
Havergerven, per baal	0	18	0	—	1	10	0
Hoenders, per stuk	0	1	9	—	0	2	6
Kaf, per baal	0	18	0	—	1	2	0
Kaf, per do. (O.V.S.)	0	15	0	—	0	18	0
Kafferkoren (roode) per zak, 200 lbs.	0	14	0	—	0	15	0
Kafferkoren (witte) per zak	0	16	0	—	0	18	6
Kalkoenen	0	8	0	—	0	10	0
Meel, fijne per zak 100	0	16	0	—	1	0	0
Meel (Boer) (zachte koren ongezift) per zak 203 lbs	1	8	0	—	1	10	0
Meel (Boer) (harde koren ongezift)	1	7	0	—	1	10	0
Meel (zachte koren gezift)	1	12	0	—	1	14	0
Meel (zachte koren (gezift super.)	1	14	6	—	1	15	0
Meel, zachte, sup. gezift (O.V.S.)	1	15	6	—	1	16	0
Mielies (gele) per zak 203 lbs.	1	5	0	—	1	7	0
Mielies (gemengde)	1	4	6	—	1	5	0
Mielies (brood)	1	3	0	—	1	4	0
Mieliemeel (witte)	1	11	0	—	1	12	0
Mieliemeel (gele)	1	5	0	—	1	7	0
Rosijnen, per kistje 25 lbs	0	7	0	—	0	9	0
Struiseijeren	0	0	6	—	0	1	0
Tabak, per lb.	0	0	5	—	0	0	5½
Tarwe, per zak 203 lbs.	1	4	0	—	1	7	0
Uien, per 120 lbs.	0	10	0	—	0	12	0
Vruchten gedroogde geschild	0	0	4	—	0	0	8
Walnoten, per lb.	0	0	4	—	0	0	6
Zemelen, per zak 100 lbs.	0	6	0	—	0	7	0
Zout, per zak	0	4	0	—	0	5	0
Zweepstokken elk	0	1	0	—	0	2	0
Peren, per 100	0	3	0	—	0	4	0
Appels per 100	0	3	0	—	0	5	0
Persiken	0	3	0	—	0	6	0
LEVENDE HAVE.—SLAGTVEE.							
Ossen, 600 lb.	6	0	0	—	7	0	0
,, 700 tot 800 lb.	8	0	0	—	9	0	0
Koeijen, 400 lb.	4	10	0	—	5	0	0
Kalveren	1	5	0	—	1	15	0
Varkens, 100 lb.	1	10	0	—	1	15	0
Lammers, 30 lb.	0	6	0	—	0	7	6
Hamels, 50 lb.	0	11	0	—	0	13	6
Kapaters, 60 lb.	0	11	0	—	0	13	0
TREKVEE.							
Ossen	6	10	0	—	7	10	0
Groote esels	11	0	0	—	12	0	0
Kleine esels	5	0	0	—	8	0	0

AANMERKINGEN.

Produktenmarkten zijn zeer slecht voorzien. Zware regens zijn gevallen en wagens zijn niet in staat om te reizen.

Boerenmeel, mielies, ens. zijn niet in prijs veranderd. Voorraden zijn minder en alle soorten van produkten zijn vast. Kaf en voer zijn nog tamelijk volop, alhoewel beide deze lijnen kunnen verwacht worden te rijzen. Wit en geel miliemeel schaars, en een groot monster dat spoedig aankomt, zal goed van de hand gaan. Uijen zijn nog volop en goedkoop. Aardappelen van extra kwaliteit zijn gerezen in prijs. Haver, zemels, garst, ens. zijn niet veel veranderd. Tabak in groote vraag, voorraden min. Vruchten volop. Groenten tamelijk in voorraad. Boter een weinig vaster. Eijeren goedkoop. Pluimvee duur.

Slagt- en trekossen in goede conditie zijn in aanvraag.

Trekossen en ezels zijn noodig.

Klein slagtvee haalt goede prijzen.

PRODUKTENMARKT TE KAAPSTAD.

De heeren Ball & Co., berigten ons 8 Feb. het volgende:—

STRUISVEEREN.—De markt werd dese week zeer volop voorzien, met artikels, die van Montagu, Swellendam en Calvinia zijn opgezonden geworden. Witte en wijfjes hebben een groote daling ondervonden van 10 percent, doch swarten en grijze waren tamelijk vast tegen onveranderde prijzen, inderdaad voor laatst genoemde soorten waren de prijzen ten gunste van verkoopers in het begin van de verkooping.

Een groot gedeelte van het aangebodene werd gekocht voor rekening van eigenaars. De verkoopingen waren dese week lb. 2,130, die £4,044 opbragten. De uitvoer voor de week was 2,737 lb. gewaardeerd op £4,326.

Wij noteren de volgende als marktprijzen.

	£	s.	d.		£	s.	d.
Witte, ordinaire primas	£7	10	0	tot	£12	10	0
Do., eerste	6	10	0	,,	7	10	0
Do., tweede	5	0	0	,,	6	0	0
Do., derde	3	0	0	,,	4	0	0
Do., inferieure en schachtig	1	10	0	,,	2	10	0
Wijfjes, witte en lichte (superieure)	5	0	0	,,	7	10	0
Do., tweede	3	5	0	,,	4	5	0
Do., derde	2	0	0	,,	3	0	0
Do., donkere	3	5	0	,,	6	0	0
Do., inferieure en schachtig	1	0	0	,,	1	10	0
Fancy Byocks	4	0	0	,,	6	0	0
Staart, witte	1	15	0	,,	2	2	6
Do., lichte	1	5	0	,,	1	12	6
Do., donkere	0	12	6	,,	0	17	6
Zwarte, lange	4	5	0	,,	5	0	0
Do., middelmatige (lange)	3	5	0	,,	3	15	0
Do., middelmatige (korte)	2	0	0	,,	2	15	6
Do., middelmatige korte (uitgezochte)	1	5	0	,,	2	0	0
Do., do., gemeene tot tamelijk	0	5	0	,,	0	7	6
Do. flos (lange)	0	15	0	,,	1	0	0
Do., flos (korte)	0	5	0	,,	0	7	6
Vale, lange	2	0	0	,,	3	5	0
Do., middelmatige	1	10	0	,,	2	0	0
Do., middelm. en korte	1	0	0	,,	1	5	0
Do., middelm. en korte (uitgezochte)	0	7	0	,,	0	12	0
Do., do., gemeene tot tamelijk	0	2	0	,,	0	6	0
Do. flos (lange)	0	15	0	,,	1	0	0
Do., flos (korte)	0	4	0	,,	0	10	0
Spadonas, witte	2	0	0	,,	2	10	0
Do., lichte	1	5	0	,,	1	15	0
Do., donkere en kuikenveeren	0	0	6	,,	0	2	0

WOL.—Voorraden zijn beperkt tot kleine partijen, en in sommige gevallen zijn die moeijelijk van de hand te setten wegens de ongunstige berigten van de markt te Londen. Lammer vetwol blijft tamelijke prijzen opbrengen op de plaatselijke markt. Wij noteren superieure ligte vetwol (Karoo) 5½d. tot 7½d. Middelmatige gezuiverde kwaliteiten 5½d. tot 6½d. Zware en gebrekkige partijen 5½d. tot 6d.

VELLEN.—De markt was dese week zeer goed voorzien, en mededinging scherp tegen de volgende noteringen. Bokvellen 9½d. tot 9¾d. Lange wol merinos 5½d. tot 5¾d. Korte wol 4½d. tot 4¾d. Kaapsche 1s. 10d. Bastards 4d. Vachten 6d. tot 9d. elk. Beschadigde vellen volgens kwaliteit.

ZIE OMMEZIJDE.

PRODUKTENMARKT TE P. ELIZABETH.

VELLEN.—Op de Produktenmarkt werden Woensdag geen vellen aangeboden.

VERSCHEIDENHEDEN.—Het tentoongestelde bestond Woensdag uit Zulu zeldzaamheden, die verkocht werden tegen prijzen zooals hieronder vermeld.

VOGELSTRUISVEEREN.—Deze week was er op de veerenmarkt eene ordinaire tentoonstelling, en de veiling werd goed bijgewoond. Het bieden ging levendig en de vorige prijzen werden goed opgehouden. Hieronder geven wij een lijst der loopende prijzen:—

VOGELSTRUISVEEREN.

Maandag, Dingsdag en Woensdag, 3, 4 en 5 Februarij 1890.

(PRIJZEN PER LB.)—

	£	s	d		£	s	d
WITTE prima's (Sup)	20	0	0	tot	27	10	0
„ ordinaire	11	0	0	tot	15	5	0
„ eerste	7	10	0	tot	8	10	0
„ tweede	5	10	0	tot	6	10	0
„ derde	3	15	0	tot	4	15	0
Inferieure en getipte	2	0	0	tot	3	5	0
WIJFJES, witte en lichte super	5	15	0	tot	8	0	0
„ tweede	4	10	0	tot	5	10	0
„ derde	2	10	0	tot	3	0	0
„ donkere	3	15	0	tot	5	15	0
„ inferieure getipte	1	15	0	tot	2	5	0
Fancy byocks	4	10	0	tot	6	10	0
STAART, witte	2	2	6	tot	2	7	0
„ lichte	1	14	0	tot	1	18	0
„ donkere	0	18	0	tot	1	3	0
ZWARTE, lange	3	15	0	tot	5	10	0
„ lange middel	2	17	6	tot	3	7	6
„ middelmatig	1	17	6	tot	2	7	6
„ korte middel	1	2	6	tot	1	12	6
„ uitgezocht	0	17	6	tot	1	2	6
„ algemeen	0	7	6	tot	0	10	0
„ lange floss	0	17	6	tot	1	2	6
„ korte floss	0	7	6	tot	0	10	0
VALE, lange	2	0	0	tot	3	0	0
„ lange middel	1	7	6	tot	1	17	6
„ korte do.	0	12	6	tot	0	17	6
„ algemeen	0	8	6	tot	5	14	0
„ lange floss	0	17	0	tot	1	1	0
„ korte floss	0	7	6	tot	0	12	0
SPADONAS, witte	1	17	6	tot	2	5	0
„ lichte	1	2	6	tot	1	12	6
„ donker en kuikens	0	1	6	tot	0	5	0

WOENSDAG, 5 FEBRUARIJ 1890.

VERSCHEIDENHEDEN.

		£	s	d
1 Kaffer hoofdsieraad		0	5	9
1 Do. do.		0	4	0
1 do. do.		0	3	3
1 Slangen halsketting		0	4	6
1 Do. do.		0	4	0
1 Do. do.		0	2	9
1 Kaffer Kam		0	4	9
2 Do. do.	elk	0	2	9
2 Do. do.	elk	0	2	3
2 Knobkieries	elk	0	3	6
4 Matten	elk	0	4	6
2 Do.	elk	0	1	0
12 Lepels	elk	0	0	6

WOL.—In overeenstemming met de Londen Koloniale Wolveilingen was er eene verdere daling op de veiling hier laatstleden Donderdag gehouden, als wanneer een groote proportie werd teruggetrokken en de prijzen van ½d. tot ¼d. per lb. daalden. De verkooping werd talrijk bijgewoond, doch mededinging was slap, en van 428 balen werden niet minder dan 273 balen niet verkocht verklaard. Het tentoongestelde sloot eenige kleine partijen gezuiverde in, doch die waren gebrekkig en inferieur. Vijf balen van tamelijk goede sneeuwwitte van de Excelsior Werken gingen in andere handen over tegen 1s. 5½d. per lb. Eenige gebrekkige haalden 11d. tot 1s. 1½d. per lb. Acht balen superieure vetwol van de zoo gunstig bekende kudden van den heer Holland werden niet verkocht tegen 8½d. per lb; zoo ook 7 balen tegen 6½d. per lb. Voor 11 balen werd 6½d. geweigerd, alsook voor 10 balen 6½d. Twaalf balen grove werden niet verkocht voor 6½d. per lb. Voor andere partijen werden prijzen van 5½d., 5½d. en 5½d. per lb. geweigerd.

ANGORAHAAR.—Het tentoongestelde was Donderdag het minste, dat daar, voor langen tijd op de markt is geweest. Er waren 32 balen en 10 zakken, en daarvan werden 20 balen en 10 zakken verkocht. Prijzen waren over het algemeen onveranderd. De beste haalde 1s. per lb. Negen balen goed winterhaar haalden 9½d., en 4 balen werden toegeslagen tegen 9½d. per lb. Voor 7 balen werd 9½d. geweigerd. Een andere partij bleef onverkocht tegen 8½d. per lb.

IVOOR.—Slechts kleine hoeveelheden komen ter markt, en er is groote aanvraag tegen hooge prijzen. Donderdag werden 2 kleine tanden, 8 lb. 10 ons wegende, van de hand gezet tegen 8s. per lb.

Een terugblik op de geschiedenis van Millwood.

(Slot.)

In het begin van 1889 sloot ik mij aan bij het personeel der Knysna Concessie Maatschappij, waar de heer S. A. Deacon bestuurder van was. Die Maatschappij had reeds een tijd lang bestaan, en had heel wat werk klaargekregen. Behalve wegen, schachten en tunnels had men den dam gedeeltelijk aangelegd, waarvan de plek, zoowel als die der stamperij, was vastgesteld door den heer Gerrand, Civiel Ingenieur, die als zoodanig 10 of 12 jaren was werkzaam geweest in de districten Mosselbaai, Oudtshoorn en Knysna, en die thans een goede positie onder de Vrijstaatsche Regering bekleedt. De machine, een met vijf stampers, was opgerigt door den heer Scott, een man uit Edinburg, die in zulke zaken thuis was, onder persoonlijk toezigt van den heer Deacon en mij zelven. De vele lieden van het vak die Millwood en het eigendom der Knysna Concessie Maatschappij kwamen kijken, waren alle het er over eens dat de positie der batterij de regte was. Ik zal slechts twee hunner noemen, nl. den heer Gillet, van de Transvaalsche Goudvelden, hierheen gezonden door de parlementsleden Ohlsson en Fuller en andere invloedrijke Kapenaars, ten fine van onderzoek naar, en rapport over, de Knysna Goudvelden; en den heer Dufdt, Gouvernements Essayeur. Laatstgenoemde sprak met veel ingenomenheid over het Ethel eigendom, dat een wel begrensd rif met even wel bepaalde muren heeft. Heel wat geld is uitgegeven om dit eigendom te verbeteren, en de heer Dufdt zeide dat het uitzien en de toestand van de erts in den lageren ingang van dien aard waren dat men gerust een schacht van 500 voet op de afhelling van het rif kon boren. Ook het Uitenhage rif is zeer duidelijk begrensd. Het gaat door het eigendom der Maatschappij binnen 60 voet van de batterij, en het heeft een merkwaardig uitzien, daar het de kleur heeft van blaauwe geplekte zeep, en dus een heele vreemdigheid is. Het is welligt het minst belovende rif van het eigendom, maar het heeft menig nieuweling gefopt. Een van die oppervlakkige luidjes was zoo opgewonden toen hij voor het eerst een stuk van het Uitenhage rif zag, dat hij als buiten adem in mijn tegenwoordigheid uitriep: "als daar niet 13 ons per ton in zit, dan vreet ik mijn stevel op;" of iets even mals. De heer Dufdt, die ook een stuk te zien kreeg, zeide heel bedaard: "ja, zoo iets bedriegt je zeer," en toen gaf hij de kunst-uitdrukking voor zulk een bedriegelijk rif, die toen een aanwezig Regeringsbeambte in zijn opschrijfboekje aanteekende. Er loopen ten minste 20 riffen door het eigendom der Knysna Concessie Maatschappij, waarvan ik de meeste met den schotel beproefd heb, schoon sommige op onvolledige manier. In die welke, waar zij zich boven den grond toonden, goudspikkels boden, zijn gangen gemaakt van 10, 20 of zelfs 200 voet.

Oostwaarts woonde een mijnheer Pieterson, wiens prospecteerplek aan de Concessie grensde. Eer de heer Pieterson het district verliet, bood hij zijn eigendom aan den heer Deacon voor een uiterst lagen prijs te koop; maar de eenige plek waar men zich een denkbeeld kon vormen van de waarde der plek, was het prospecteergat op het rif dat thans naar hem heet. De heer Deacon zond mij om een onderzoek met den schotel te doen, en ik deed dit met goede resultaten; maar ik wees hem er op dat het rif door de Concessie liep. Dit maakte een eind aan de zaak, en het eigendom werd terstond verkocht aan den heer Hayes, bestuurder der "Tees" Maatschappij. Heel wat werk werd verrigt om te zien of wij het rif aan onzen kant van den heuvel konden treffen, en een tunnel van 20 of 30 voet lang die den naam draagt van Pieterson's Tunnel, werd gemaakt tot op een rif waarvan men meende dat het Pieterson's was; maar het is geen ligte taak om als een rif getroffen is op den bodem van een diepe kloof, het in de naaste te raken. Dit feit is deskundigen zoo wel als mij bekend. In Junij 1889 verliet de heer Deacon den dienst der Maatschappij, en werd hij opgevolgd door den heer T. E. Candler.

Toen de heer Hayes het aangrenzende eigendom overnam, was het het eenige werk wat er gedaan was een louter konijnenhol, waar een breedgeschouderd man zich moeijelijk door kon drukken. Het bed was echter spoedig behoorlijk geopend, zoodat de bodem en zijwanden bleven zoo als zij waren, maar alles werd weg genomen wat er tusschen was. De gang werd tot bijna 150 voet verlengd door den heer Hayes, en toonde een prachtige goudkwartsader van gemiddeld 3 voet in breedte, zeer vol verweerende ijzer pyrites, goede uitkomsten met den schotel leverende, en zich naar onderen wendende in Noordelijke rigting, met een hoek van 1 tot 3, en in zoo ver van de andere riffen verschillende dat het zich in net de tegenovergestelde rigting naar onderen wendt, zoodat het de omliggende rots glad snijdt met bijna een regten hoek, terwijl het aan beide zijden wel bepaalde grensmuren toont. Terwijl men aan dezen kant van het eigendom aan het werken tot ontwikkeling er van was, werd het naburige eigendom, dat der Knysna Concessie, verklaard bedrog te zijn en veroordeeld om verlaten te worden. Al het werkvolk werd afbetaald, en het werk werd bijna geheel gestaakt. Ik alleen bleef het toezigt houden, met net genoeg om te beletten dat ik met mijn gezin verhongerde.

Eenigen tijd later vernam ik dat Pieterson's plek aan die der Knysna Concessie was aangehecht, en dat laatstgenoemde Maatschappij in naam had opgehouden te bestaan, zoodat ik thans stond onder het gezag van de Knysna Concessie (geconsolideerde?) Goudmijnmaatschappij. Ik kreeg terstond last om zooveel lieden aan het werk te zetten als ik maar krijgen kon. De lijst van het loon liep spoedig op tot 60 man, en er moeten buitendien ten minste 50 aannemers geweest zijn. Daar ik nu het werk van die menigte volk moest leiden en er toezigt op houden, want de bestuurder was bijna twee maanden elders bezig, en daar het niet zoo gemakkelijk was om af te betalen al wat de Maatschappij schuldig was, had ik mijn handen ordentelijk vol. Een weg te openen naar het pas verworven eigendom was een der eerste dingen die ik moest ter hand nemen, en daar ik geen ingenieur ben was ik in het eerst hier wat bang voor. Intusschen, het werk moest verrigt worden en ik verrigtte het, en zoodra de weg breed genoeg was dat een slede er veilig over kon, werden bouwmaterialen zonder verzuim gezonden, en werd een huis van 20 voet zoo snel mogelijk gebouwd. Schachten en tunnels werden tegelijk geopend, en het werk ging dag en nacht door. Al dien tijd had ik geen andere blanken om mij te helpen dan de heeren Gillon en Stewart. Eerstgenoemde moest naar het mijnwerk kijken; de andere, zoo dikwijls als hij het aanbeeld kon verlaten, werd van de eene plek naar de andere gezonden waar toezigt het meest vereischt werd.

De tunnel van den heer Hayes werd nu geheel verlaten, omdat hij te digt bij de rivier was, en een zijgang werd gemaakt op veiligen afstand van en boven het water, totdat de kwartsader werd doorsneden. Van dit punt werd de gang voortgezet naar het water, en hij was bijna 200 voet ver gemaakt vóór ik de plek verliet, zonder merkbaar verschillende kwarts te toonen, behalve dat er in het uiterste westen van den gang niet meer zooveel ijzer pyrites was; maar de proeven met den schotel vielen nog even goed uit. Een schacht regtstandig in den grond geboord, bereikte een diepte van 28 voet. Zij ligt beneden het rif, en als dit in dezelfde rigting zich naar onderen blijft wenden, moet zij het op een diepte van zoowat 100 voet raken; maar de ader kan elk oogenblik een andere rigting nemen. Veertig voet beneden het rif, en evenwijdig er meê loopend, is een ander dat precies hetzelfde uitzien heeft, ook wat omvang betreft, en dat goede resultaten met den schotel geeft. Ongetwijfeld is het van hetzelfde punt uitgegraven als het andere. Nabij het water zag men een deel er van zich boven den grond verheffen, maar dit is sedert bedekt met het uitgegravene uit het hoogere rif, dat er in tramwagens is naar toe gebragt. Die goudkwarts ader is waard dat men er het oog op houde, en men kan ze gemakkelijk bereiken met een zijgang van het lagere vlak van het eerste rif.

Nu kwamen er mijnwerkers uit Engeland, en met hen de wet en de profeten, nl. een soort van oppertimmerman die in allen deele thuis was in ruwe taal en het bouwen van huizen van ongebakken tigchelsteen. De mijnwerkers uit Cornwall werken hard en zijn geheel thuis in hun bedrijf, en het was een regt pleizier om te zien hoe de schachten met hout bekleed werden. Die lieden strekken de plek tot eer, maar ik moet er bijvoegen dat als men de schachten zoo met hout bekleedt, dit £5 à £6 per voet kost. Intusschen, dit is de eenige manier om het verlengen der schacht tot in de diepte veilig te maken.

Wat de opbrengst van Pieterson's rif betreft kan men kan slechts gissingen wagen, maar ik zal mijn ondervinding van de zaak melden. De heer Gillon, van wien ik vroeger gesproken heb, werd aan de aandacht van den heer Deacon aanbevolen door den heer Brister, Burgemeester van P. Elizabeth en dit was genoeg. De heer Gillon is geen deskundige maar een praktisch mijnwerker, met een ondervinding van 25 jaren, een man die jaren lang zijn dagelijksch brood gewonnen heeft met het verbrijzelen van kwarts met vijzel en stamper, somtijds wel £30 's weeks makende. Twee jaren lang werkte de heer Gillon in of bij de beroemde Mount Morgan mijn, in Queensland, welk land hij zoo wat een jaar geleden verliet om naar Durban, in Natal, en vandaar naar Johannesburg te gaan. Na een kort verblijf aldaar pakte de koorts hem zoo raak aan dat men hem ried om naar de kust te gaan. Daarna kwam hij aan de Knysna en werd een lid van ons personeel. Met den heer Gillon en den schotel waar hij meê werkte, werd dag aan dag en voet aan voet het rif onderzocht tot 300 voet ver, en hij zegt hij het overal een van 10 wigtjes per ton heeft bevonden. Het kan beter worden en ook het tegendeel, maar de kansen zijn gunstiger tegen dat men dieper komt. Of de erts gemakkelijk zal amalgameren, dat kan niemand zeggen. Wij hebben steeds uitgezien naar loodglans (galena) en tot dus ver er nog geen gevonden, maar zij kan er daarom zijn. Niemand zal jammerder zijn dan ik als wij een herhaling der Oudtshoorn Maatschappij krijgen.

Naar mijn nederige meening hangt van dit punt alleen het succes van de Knysna geconsolideerde Goudmijnmaatschappij af, ten minste voor zoo ver het rif betreft. De aandeelhouders wensch ik het beste toe. Ik heb, even als de heer Gillon en niet weinig anderen, den dienst der Maatschappij verlaten omdat het ons niet goed uitkwam om langer te blijven.

Hiermede zal ik voor het tegenwoordige mijne aanmerkingen omtrent deze velden sluiten. Ik ben geen deskundige en niet onfeilbaar, maar mijn gevoelens zijn mijn eigene, en gevormd naar hetgeen ik zelf op de plek heb opgemerkt.

Tulbagh 2de Klas Publieke School.

APPLICATIES met de noodige getuigschriften voor de betrekking van Hoofdonderwijzer der bovengemelde School, zullen door den Ondergeteekende worden ingewacht tot 7 Maart eerstk. Salaris £150 per jaar met vrije woning.

Het werk te aanvaarden met het begin van aanstaande kwartaal.

Applicanten gelieve op het Couvert te schrijven applicatie.

P. J. P. MARAIS,
Hon. Secretaris.

Tulbagh, 4 Feb. 1890.

EXECUTEURSKAMER.

Akte van Overeenkomst, gedagteekend 1 April, 1859.

Opgesteld op de basis van de Originele Akte gedagteekend 22 Augustus 1838; tegenwoordige Akte ingelijfd door Akte van Parlement No. 17, 1859.

Opbetaald en Opgeloopen Kapitaal £48,000.

DIRECTEUREN:

De Ed. heer J. H. HOFMEYR, L.W.R., Voorzitter.
De WelEd. heer W. HIDDINGH, L.L.D.,
„ I. P. H. VAN DER POEL,
„ W. MARSH,
„ G. C. GIE.

Zij die de Executeurskamer wenschen te benoemen tot Executeuren, Mede-Executeuren of anderszins, gelieven haar aan te stellen of benoemen slechts onder den naam van "De Executeurskamer in Kaapstad."

De Direktie administreert Insolvente Boedels door haren Secretaris.

Op last van de Direkteuren,
J. H. N. ROOS,
Waarn. Secretaris.

Kantoor van de Executeurskamer,
Adderleystraat, hoek van de Waalstraat,
Kaapstad.

Westelijke Provincie Bank
PAARL.

Nominaal Kapitaal £50,000
Opbetaald Kapitaal 30,000
Reservefonds 26,000

DIRECTEUREN:

De Wel-Ed. hr. J. J. PROCTOR, L.W.V., Voorzitter.
— D. J. A. VAN DER SPUY, M.z.
— B. P. DU PLESSIS.
— F. J. P. RETIEF.
— CONSTANT WAHL.
— J. P. RETIEF.
— J. R. DE VILLIERS.

Malmesbury Tak, J. J. MARAIS, Ageerend Bestuurder.

Montagu Tak, P. A. EUVRARD, Jr., Bestuurder.

Agentschappen:—De Kaap de Goede Hoop (beperkt), te Kaapstad, Port Elizabeth, Kimberley.

De Standard Bank (beperkt), in de Transvaal en Natal.

Worcester Com. Bank.—Worcester.
Wellington Bank.—Wellington.
Stellenbosch Dist. Bank.—Stellenbosch.

De Bank koopt Wissels, en reikt uit Drafts betaalbaar in de voornaamste plaatsen van de Transvaal, Natal en Kaapkolonie, geeft Renten op Vaste Deposita, verdisconteert dagelijks goedgekeurde Wissels, en onderneemt alle gewone Bankbezigheid, beide aan het Hoofdkantoor en de Takken.

De Directeuren komen bijeen Dingsdags en Vrijdags, te 10 v.m.

J. S. DE VILLIERS, A. M.zn,
Algemeene Bestierder.

ALGEMEENE
Boedel en Weeskamer.

Akte van Overeenkomst, gedateerd 9 Maart 1856; ingelijfd bij Acte van Parlement No 31 van 1861.

KAPITAAL £20,000
RESERVEFONDS £10,000

Voor het Administreren van Eigendommen en Boedels, als Executeuren, Administrateurs, Voogden, Curatoren en Agenten.

DIRECTEUREN:

De Wel-Edele Heer R. M. ROSS,
Voorzitter.

De Wel-Edele Heeren

J. L. M. BROWN, | J. R. REID,
J. F. WICHT, | F. F. RUTHERFOORD
J. P. ROUX, M.D., | F. J. B. LANGERMAN

AUDITEUREN:

De Wel-Edele Heeren
P. F. JURITZ. | M. A. BERGH.

Degenen die hen willen aanstellen gelieven hen te benoemen en aan te stellen als "De Raad van Directeuren van de Algemeene Boedel en Weeskamer."

De Insolventie-tak zal bestierd worden door den Secretaris, voor wiens daden de Maatschappij verantwoordelijk zijn zal.

W. A. CURREY, Secretaris.

Gebouwen der Kamer,
Adderleystraat, Kaapstad

Onder Begunstiging van Zijn Hoog Ed den Staats-President S. J. P. KRUGER en Generaal N. J. SMIT.

IN RUTTER'S Innes Zadel zijn al de goede hoedanigheden van die van Crighton en de andere der Beste Koloniale makers vereenigd. Er wordt speciale aandacht besteed aan en studie gemaakt van het gemak van Paard en Ruiter. Probeer den nieuwen Veerzetel met gomelastiek en toegerust met een patente Stijgbeugelstaaf, zoo zeer op prijs gesteld. Zadels van iedere soort op order gemaakt en bekleed. Reparaties redelijk.

ALSOOK

Prachtige Stellen Tuig, met Zilver en Koper Beslag, met de hand Genaaid en tegen lage prijzen.

Zend om Prijslijst.

A. T. RUTTER,
24 Darlingstraat, Kaapstad.

Hulponderwijzeres Benoodigd.

AANZOEKEN met Getuigschriften van goed zedelijk gedrag voor bovengenoemde betrekking, in de Tweede Klas Publieke School te Rawsonville, zullen door den Ondergeteekende worden ingewacht tot VRIJDAG, 28 FEBRUARIJ 1890. Onderwijs te worden gegeven in Engelsch en Hollandsch. Handwerk en Muziek eene aanbeveling.

Werk te beginnen na de Paasch vakantie in APRIL. Salaris £60 per jaar.

I. F. A. DE VILLIERS,
Voorzitter.

Goudini, 27 Jan. 1890.

MONTAGU.

G. P. VAN ZIJL,
Vendu-Afslager, Algemeen- en Wets Agent.
(GEVESTIGD SEDERT 1876.
Kantoor: W. P. Bank Gebouwen.

Siroop van Dusart
Toebereid met KALK LACTO-PHOSPHAAT

Dit praeparaat is het eenige van dien aard, dat te Parijs door de doctoren der hospitalen aan hunne zieken is voorgeschreven en volgens wier ervaring de spijsverteerings bevorderende eigenschappen der Lacto-phosphaat van kalk zijn geconstateerd.

ZIJ ZIJN DIENSTIG:

Voor bleeke kinderen; voor lijders aan engelsche ziekte; voor meisjes die zich ontwikkelen; voor zwakke vrouwen; tot het bevorderen der hoeveelheid en rijkdom der melk bij zogende vrouwen; voor convalescenten; voor verzwakte bejaarde lieden; tegen gebrek aan eetlust; tot herstelling van gebroken beenderen; tot heeling der wonden.

SANTAL-MIDY
Capsules

Die de zuivere vluchtige Olie van Sandelhout bevatten, worden thans uitsluitend in plaats van Copahu, Cubebe of inspuitingen tegen slijmvloeden gebruikt. Zij genezen bijna altijd in 48 uren de hardnekkigste uitvloeingen, zonder de maag te vermoeien.

WAARSCHUWING! De echte SANTAL-MIDY Capsules dragen in iedere Capsule den naam MIDY in zwarte letters.
Apotheker, 8, rue Vivienne MIDY PARIJS

Hoof Dépot: Kaapstad, bij de H. H. Lennon & Tebb en Heynes, Matthews & Co.

"Werkt als een wonder."
JONES'
RHEUMATICURO.
De Groote Zuid Afrikaansche Remedie

FAALT nooit om JICHT, RHEUMATIEK, RHEUMATISCHE JICHT, LENDE JICHT, HEUPJICHT en ZINKINGS te genezen. DUIZENDE GETUIGSCHRIFTEN.

"De Eerw. OTTO PADEL, van Tinana, die maanden lang bedlegerig was met erge Rheumatiek, is nu geheel genesen. Hij schrijft:—'Ik ben genezen alleen door RHEUMATICURO. Ik wensch dus deze remedie aan te bevelen bij allen die aan deze kwaal lijden.'" Uittreksel van een maandelijksch Rapport van de Moravische Zendelingvereeniging in Zuid Afrika

WORDT OVERAL VERKOCHT en alleen bereid door den Eigenaar,

James Jones, Langestraat, Kaapstad

Engelsche Agenten in het groot:—W. SUTTON & Co. Bowel Churchyard, Londen.

Orsmond's groote Afrikaansche Geneesmiddel
Neemt dagelijks toe in populariteit door de Kolonie.

DE aandacht van ingezetenen van de Kaapkolonie, Oranje Vrijstaat en Natal wordt ernstig bepaald bij deze kostbare Medicijn, gemaakt van Kaapsche Wortels.

Daar dit een MIDDEL is voor BLOEDONGESTELDHEDEN en een SPECIFIEK VOOR KOORTSEN, moet geen huisgezin zonder een voorraad voor huishoudelijk gebruik zijn.

Voor Kwalen eigen aan het vrouwelijk geslacht is het ongeëvenaard.

Probeer het Geneesmiddel
VOOR
Huidziekte, Eczema, Syphilitische en ander Uitslagen, Kwalen van de Urine Organen, Slechte Spijsvertering, Lever Aandoeningen en Chronische Rheumatiek.

Bij elke bottel is een pamphlet in Engelsch, Hollandsch, Duitsch en Kaffersch, bevattende vele getuigschriften.

Verkrijgbaar bij alle Medicijnen Handelaars door de Kolonie

ALLEEN BEREID DOOR
G. E. COOK, CHEMIST,
KING WILLIAMS TOWN.

De Zuid Afrikaansche Onderlinge Levens Verzekering Maatschappij.

Gevestigd in 1845.

Hoofd Kantoor: Darlingstraat, Kaapstad.

Voorzitter: Sir THOMAS SCANLEN, K.C.M.G

Opgeloopen Fonds £1,101,612
Allen belegd in Zuid Afrikaansche Securiteiten.

Jaarlijksch Inkomen } Premiums ... £111,941
Interest ... 60,470

AANLOKKELIJKE TREKKEN.
Volmaakte Securiteit.
Vrij van Bepe kingen.
Groote Bonussen ieder DRIE JAREN.
Spoedige betaling van Vorderingen.
Geen Verbeuring Regulaties.
Vrije Woning en Reizen.
Alle winsten komen de Leden toe,
Matige Uitgaven.
Geen persoonlijke Verantwoordelijkheid.
Liberale Overgaafsch Waarden.

WILLIAM MARSHALL,
Secretaris.

Malmesbury Executeurskamer en Voogdij en Brand Assurantie Maatschappij.

Ingelijfd bij Acte van Parlement No. 10 van 1889.

Voor het administreren van Eigendommen en Boedels, als Executeuren, Administrateuren, Voogden, Curatoren en Agenten en het Verassureren van Eigendommen.

DIRECTEUREN:

De WelEd. Heer TH. A. J. LOUW, L.W.V.
Voorzitter.
De Wel-Ed. heeren

C. P. BASSON. | D. J. ACKERMANN, Jr.
P. RYAN. | N. J. H. CROSSER
G. W. D. RUST. | A. W. LOUW.

AUDITEUREN:

De WelEd. Heeren A. C. KOCH en J. J. MARAIS.

De Directeuren vergaderen elken Dingsdag, voormiddags, in den Zomer ten 9 uur, in den Winter ten 10 uur.

B. WETBMAR, Secretaris.

AAMBEIJEN POEDER.

HET succes dat tot hiertoe gepaard ging met het gebruik van bovengenoemde Medicijn, heeft den Eigenaar, den heer C. H. BÖSENBERG, er toe gebragt dezelve meer prominent voor de aandacht van het Publiek te brengen; het werd in vergevallen bewezen een zeer krachtig middel te zijn tegen deze zoo algemeen heerschende ziekte, die aangeduid wordt door hoofdpijn, kortzigtigheid, drukking op de oogen, angst, duizeligheid, gebrek aan geestkracht, onregelmatigheid in het bloedpijn in de lenden en verstopping.

De bijzondere eigenschappen van dit Poeder om het bloed te verdunnen en een vrijen bloedsomloop te bevorderen, om de werking der ingewanden te prikkelen en te regelen, en ze te zuiveren van slijmerige en scherpe stoffen, nemen de onaangename uitwerkselen weg en genezen de ziekte. Het zal ook zeer heilzaam bevonden worden wanneer het gebruikt wordt als bovengemelde voorteekenen, de voorloopers van RHUMATISCHE JICHT zich voordoen, en ook bij drukking op de borst, droogheid, jeuken en chronische aandoeningen van de huid, en bij watersucht, meer bijzonder wanneer deze uit onderdrukte uitwaseming voorkomt.

Als een huismiddel bij verstopping kan het veilig worden aanbevolen, alsmede voor de behandeling van uitslag bij kinderen.

Volle bijzonderheden vergezellen elken Bottel. Prijs 2s.; per Post 2s. 6d.

BEREID DOOR DEN EENIGEN EIGENAAR

C. H. BÖSENBERG, Chemist en Droogist, Swaan Apotheek, Hoek van Bree- en Kortemarktstraat, Kaapstad.

Geen connectie met eenige andere Bezigheid in de Kolonie.

N.B.—Dit geneesmiddel is bereid in den vorm van een Poeder, zoodat het voor altijd kan gehouden worden, zonder desselfs eigenschappen te verliezen; een voordeel en andere mengsels niet bezitten.

BLOEM VAN ZWAVEL.

DE WAAL & DE KOCK,
BURGSTRAAT, KAAPSTAD,
Landen nu hunne Eerste Bezending
BRANDRAMS B.B.
IN KLEINE EN GROTE VATEN.
ALSOOK
EEN EERSTE KLAS KWALITEIT
FRANSCHE BLOEM VAN ZWAVEL,
Welke zij te Koop aanbieden tegen de laagste Marktprijzen.

AAN WIJNBOEREN.

De Ondergeteekenden hebben juist geland:

Wijn Pompen, Gomelastieke Pijpen, Speciaal voor bovengenoemde Pompen vervaardigd, Druiven Molens, Wijnpersen, Druiven Siften, Stukvat Borstels, Gist Sponzen, Stukvat en Rijder Schroeven, Koperen Kranen van alle grootten, Koperen Distilleer Ketel Toppen en Bodems, Blad Koper, Koperen Klinknagels, Blok Blik Pijpen, Zwavel.

Binnen kort verwacht R. M. R. & Co.'s Patente Wijngaard Ploegen en Paarden Schoenen.

R. M. ROSS & Co.,
STRANDSTRAAT, KAAPSTAD,

De Homœopatische Huisvriend
DOOR
DRS. GUERNSEY en THOMAS,
VERKRIJGBAAR BIJ
LENNON en TEBB, Kaapstad, B. G LENNON & Co., Port Elizabeth

WIJNPERSEN EN DRUIVENMOLENS,
WIJN FILTERS,
WIJNPOMPEN, DIFFERENTE SOORTEN,
WIJN PASTEURS,
WIJNGAARD PLOEGEN,
ALLES GEWAARBORGD.
Gouden Medaille verkregen op de Laatste Tentoonstelling.
Verkrijgbaar bij
V. KLUG,
2 BREESTRAAT.

DE ZUID AFRIKAANSCHE ASSOCIATIE
VOOR HET
Administreren en Beredderen van Boedels,

OPGERIGT A. D. 1836,

Ingelijfd door Ordonnantie No. 6, 1836, Akte 9, 1865, Akte No. 17, 1875, en Akte No. 27, 1888.

Opbetaald en Vermeerderd Kapitaal £29,400. In 168 Aandeelen van £175.

Bedrag onder Administratie meer dan £625,000 Sterling.

DIRECTEUREN:

Edele Heer ALFRED EBDEN, President.
De WelEdele heeren
R. MYBURGH. | J. A. BAM.
J. C. OVERBEEK. | G. SIEBEL.

Voor de Administratie van Boedels en ander Eigendom als Voogden, Curatoren, Trustees of Agenten.

N.B. De Direkteuren vergaderen iederen DINGSDAG en VRIJDAG, te elf ure 's morgens.

Kantoren, No. 6, Kerkplein, Kaapstad.
BY. GIBSON, Secretaris.

De Paarlsche Bank,
PAARL.

OPGERIGT, SEPTEMBER 1852

Nominaal Kapitaal... ... ... £41,430
Opbetaald Kapitaal... 13,810
Reservefonds 11,810

DIRECTEUREN:

Wel-Edele Heer J. A. BERNHARDI, Voors.
„ „ P. C. LE ROUX.
„ „ SEB. V. VAN NIEKERK
„ „ P. B. DE VILLE.
„ „ JACS. BLIGNAUT.
„ „ A. J. MARAIS, J. zn.
„ „ GID. JOUBERT, W. zn.
„ „ G. J. MALHERBE.
„ „ F. J. HUGO, P.z.

De Bank geeft Renten op Vaste Deposita het tarief te worden vernomen ten haren kantore. De Directeuren vergaderen Maandags en Donderdags, 's morgens ten 10 ure, om over applicaties voor Disconto te beslissen.

Agent Kaapstad: Union Bank.
J. J. F. LE ROUX, Kassier.

"DE PROTECTEUR"
BRAND-ASSURANTIE MAATSCHAPPIJ
(BEPERKT.)

KAPITAAL £40,000.
Reservefonds £10,000.
Opgeloopen Reservefonds £4,800.

DIREKTEUREN:

De WEd. heer PAUL DE VILLIERS, Voorzitter
„ „ C. T. Vos, Vice-Voorzitter.
En de WelEdele heeren

J. C. HOFMEYR, | R. MYBURGH,
I. P. H. VAN DER POEL | W. S. DARTER
F J. B. LANGERMAN, | J. H. HOFMEYR, J Jzn.

AUDITEUREN:

WelEd. hh. S. V. HOFMEYR en G. W. STEYTLER
Verzekeringen dagelijks aangenomen tegen de Laagste prijzen. Polissen Gratis.

S. J. DE KOCK,
Secretaris.

"De Zuid Afrikaan"
EN
"VOLKSVRIEND".

DE Inteekening op dit Blad is in de Stad £1 16s. en in de Buitendistrikten £2 's per jaar, VOORUIT BETAALBAAR. Aan elken Inteekenaar worden DRIE VOLLE BLADEN per week toegezonden.

☞ Zij die voor het Blad wenschen te bedanken moeten drie maanden vooruit kennis geven van hun voornemen.

AGENTEN VOOR DE "ZUID AFRIKAAN EN VOLKSVRIEND."

Alexandria, Ds. J. Roos.
Adelaide, C. Callaghan.
Alice, Geo. Murray.
Aliwal Noord, Sauer en Oresmond.
Barrydale, A. Helfrich.
Beaufort West, P. Teske.
Belmont, Griqualand West, J. J. de Kock.
Bloemfontein, J. F. C. v. Iddekinge.
Boshof, C. G. Marais.
Bredasdorp, John Taljard.
Britstown, J. P. Theron, M.L.A.
Burgersdorp, J. J. Michau.
Barberton, J. H. Hofmeyr, Zuid Afrikaansche Syndicaat Agent.
Cala, J. M. Turvey.
Colesberg, E. van Bart.
Ceres, Jos. Fourie.
Caledon, J. Esterhuysen.
Calvinia, A. P. Keyter.
Cradock, A. Metcalf.
Clanwilliam, J. H. Norgarb.
Dordrecht, J. S. van Zijl.
Durbanville, D. S. Malan.
Darling, Jacob Cats.
Diamantvelden, S. W. van Wijk.
Dist. Ermelo, Transvaal, ———
Embokotwa, T. Ernest Jaenicke.
Franschhoek, J. C. le Roex
Fraserburg, Geo. Hodgson.
Fauresmith, S. Rorich.
George, J. Kretzen.
Goudine, T. C. Botha, Jr.
Graaff-Reinet, A. P. van den Berg.
Heidelberg, James du Preez.
Heilbron, O.V.S., P. M. Beijers.
Humansdorp, W. Anderson.
Hanover, C. Nathan.
Hope Town, M. C. Louw.
Hopefield, J. W. Stigling.
Jacobsdal, J. W. B. de Villiers.
Johannesburg, "Republican and Gold Loan Trust, and Agency Co. Lidt.
Kimberley, J. J. Michau.
Klerksdorp, Wm. F. Maritz.
Knysna, P. Metelerkamp.
Korannaland, G. Schonken.
Kroonstad, J. N. Blignaut.
Krakeelrivier, Ign. L. Ferreira.
Ladysmith (Riversdale), A. G. H. v. Velden
Lady Grey (Aliwal Noord), C. C. Cloete.
Ladybrand, H. P. van Heerden.
Maraisburg, D. F. Marais.
Malmesbury, H. P. du Toit en C. de Greeff, D.z.
Middelburg, Josua Naudé.
Murraysburg, A. Innes.
Moddergat, J. W. L. Hofmeyr.
Molteno, E. Hall.
Mosselbaai, E. Meyer, N. zn.
Montagu, P. J. Joubert, W.zn.
Moorreesburg, G. W. D. Rust.
Napier, E. G. Bell.
Namaqualand, J. G. Fisscher en Gerard Genis
Nazareth, P. J. Naudé.
Olifantsrivier, S. P. van Ellewee.
Oudtshoorn, Keyter & Co.
Paarl, T. Roos, T.zn. en D. J. A. v. d. Spuy.
Pearston, A. J Myburgh.
Petrusville, P. J. de Vaal.
Philadelphia, H. C. Dryer, A.zn.
Philipstown, R. Röper.
Phillippolus (O.V.S.), Olst en Sem.
Piquetberg, J. H. Zoer.
Pietermaritzburg, G. A. F. de Graaff.
Porterville, Geo. Laurence & Co.
Port Elizabeth, F. W. Eerkes.
Potchefstroom, C. M. Douthwaite.
Pretoria, Transvaal Executeurskamer.
Prieska, B. P. van Niekerk.
Prins Albert, A. J. J. Kropholler.
Queenstown, J. G. N. van Gass.
Riversdale, L. H. Meurant.
Richmond, A. P. de Villiers.
Riebeek West, F. Russouw.
Robertson, J. A. Neethling.
Riebeekskasteel, D. Krige.
Somerset West, Johan Theunissen
Stellenbosch, W. J. de Kock en K. J. Bastiaans
Swellendam, G. Reinecke.
Saldanhabaai en St. Helena Baai, J. A Schickerling.
Schietfontein, — Sterrenberg.
Sutherland, H. P. van Eijk.
Somerset Oost, A. H. Hofmeyr.
Tarkastad, E. J. Stanley.
Tijgerhoek, P. O. Welgevonden (distrikt Uitenhage), W. R. Mohr.
Tulbagh, H. Fagan.
Uitenhage, A. de Villiers.
Uitrecht (Transvaal), H. L. Neethling.
Uniondale, G. L. van Heerde.
Van Rhynsdorp, P. B. van Rhyn.
Van der Byl's Kraal, P.O., D. J. Maritz, Jr.
Ventersburg, D. Vermooten.
Villiersdorp, W. Roux.
Victoria West, I. J. van der Merwe.
Wijnberg, G. de Kock.
Winburg, E. Roberts.
Willowmoore, J. Williams.
Winterberg, Fort Beaufort, R. Stavenhage.
Wellington, J. Addey Malherbe en J. F. Pentz & Co.
Worcester, F. Lindenberg.
Wakkerstroom, D. D. Bierman, Jr.
NEDERLAND — Maatschappij tot bevordering der Handelsbetrekkingen tusschen Nederland en Zuid Afrika.

Gedrukt en uitgegeven door M. G. Reeves handelende onder den stijl of de firma van HOFMEYR & REGTER, Groenteplein, Kaapstad.